

Edificios públicos centro de los atentados

OLA TERRORISTA EN BUENOS AIRES

14 bombas explotaron durante el día. El terrorismo está dirigido contra los jefes militares. En Montevideo se registró también un recrudecimiento de actividades terroristas

BUENOS AIRES, 16 (UPI).— Los terroristas hicieron explotar hoy bombas en casas de jefes militares y edificios públicos en coincidencia con el decimoquinésimo aniversario del derrocamiento del dictador Juan Domingo Perón.

Un total de 14 pequeñas bombas, incluso una que causó heridas de gravedad a dos policías anoche al comenzar la serie de explosiones, chamuscaron puertas y destruyeron ventanas en esta capital.

En comunicado expedido en la fecha por las "Fuerzas Armadas Peronistas", éstas se declaran autoras de los ataques, reclaman el derrocamiento del Presidente Roberto Levingston y prometen iniciar una guerra total contra la oligarquía y los militares.

Sin embargo, observadores veteranos señalaron que en las últimas explosiones fueron una demostración menos en comparación con explosiones de más poder e incendio de edificios en pasados aniversarios de la salida del país de Perón, que gobernó con mano de hierro durante nueve años.

Los dos policías, heridos cuando trataron de desarmar una cañonera paraguaya el 16 de septiembre de 1955. Había sido derrocado por la "revolución liberadora".

Los objetivos de las bombas fueron principalmente edificios gubernamentales, y militares, así como casas de prominentes jefes de las Fuerzas Armadas. Una estalló frente a la residencia del embajador británico, Reginald Michael Hadow, calle de por medio.

"El Embajador oyó la explosión —declaró un vocero de la Embajada— pero no pareció

muy perturbadora". Agregó que, al parecer, la bomba no estaba destinada a la residencia de Hadow ni a la sede de la Embajada que está al lado.

Un artefacto estalló en el hueco del ascensor en el tercer piso del diario "La Nación", causando daños menores en la zona inmediata. Se hizo añicos el cristal de la puerta que lleva a The Associated Press en este piso.

Otros edificios afectados fueron el del Banco del Río de la Plata, el del Ministerio de Economía y el de la Cámara de Comercio, el de un grupo de militares y el de apartamentos en que reside el general Eleodoro Sánchez La Hoz, comandante del Tercer Ejército.

Se encontró y desarmó una bomba en el elegante Jockey Club, pero otra estalló en la residencia del general Alcides López Auzan, jefe del Estado Mayor del Ejército.

MONTEVIDEO, 16 (UPI).— Una serie de atentados llevados a cabo casi en serie volvieron a conmover la calma de esta capital, aunque no provocaron víctimas.

Por otra parte tampoco alcanzaron la magnitud del incendio provocado el lunes último en la empresa norteamericana Sudamtex, que quedó totalmente destruida con daños que se estimaron en 1.000 millones de pesos (cuatro millones de

dólares) según anunció oficialmente la policía.

La ola menor de ataques perpetrada ayer por presuntos elementos tupamaros se inició contra la firma norteamericana International Harvester, importadora de máquinas de coser y de oficina, contra cuya finca se arrojaron dos bombas molotov. Estas provocaron un principio de incendio que fue sofocado rápidamente por los bomberos.

Poco después, en la zona del balneario Pocitos, unos cinco kilómetros del centro, personas desconocidas colocaron una caja conteniendo inflamables bajo el auto de un juez de aduana, cuyo nombre no fue revelado oficialmente. En esta oportunidad el artefacto fue descubierto a tiempo y retirado por miembros del Servicio de Materiales y Armamentos del Ejército antes que pudieran entrar en combustión.

Finalmente, un grupo de presuntos estudiantes, en un sector céntrico promovían desórdenes incendiando cubiertas de automóviles y arrojando piedras. Cuando acudió un coche patrullero de la policía para reprimir esos desmanes los revoltosos intentaron volcar el vehículo, cosa que no lograron ante la actitud de uno de los agentes, que lanzó una bomba de gases lacrimógenos que provocó la huida de los atacantes.



Asia y Africa verán al fútbol chileno

La llegada de Fernando Riera a Chile le ha abierto las puertas al fútbol chileno en el viejo Mundo. El prestigioso entrenador internacional desea, a modo de estímulo, llevar una selección joven formada por jugadores de menos de 23 años a plazas europeas que están deseosas de ver fútbol sudamericano. El hecho de estar formada esta selección por muchachos jóvenes,

baja el costo del viaje. Riera estima que esos partidos en Europa pueden financiar perfectamente la gira que toca puntos como Asia y Africa, países que en los meses de julio y agosto están en receso. Antes de viajar a Chile, el mismo Riera tomó contacto con las directivas de varias Federaciones para llevar adelante esta idea.

Juventud Demócrata Cristiana inicia hoy su Junta Nacional

Para conocer la cuenta política del actual Presidente Nacional, diputado Pedro Felipe Ramírez, renovar la Mesa Directiva y fijar la línea política futura, se reúne a través de su Junta Nacional Ordinaria, la Juventud Demócrata Cristiana.

La Junta Nacional se inicia en la mañana de hoy en el Auditorium "Jorge Ahumada" de la sede nacional del PDC, Alameda 1460 y se espera que se prolongue hasta la madrugada de mañana.

Fundamentalmente

importa a la Juventud Demócrata Cristiana ratificar su línea política definida ya en los términos en que se planteara recientemente la candidatura presidencial de Radomiro Tomić, es decir en una tesis de avanzada, específicamente comprometida con la sustitución del sistema capitalista y del dinero por la participación del pueblo organizado como motor de la economía. La ratificación de esta conducta en lo económico y político, sigue siendo acompañada en lo doctrinaria-

mente más substancial, por una posición de exaltación de los valores de la persona humana, de la solidaridad cristiana y de la expresión democrática de las libertades individuales.

Esta Junta que se espera ratifique la línea seguida por la Juventud bajo la conducción del diputado Pedro Felipe Ramírez, presuntamente elegirá en el día de hoy a la nueva mesa, que forman Luis Badilla, Carlos Donoso, Eduardo Salas, Antonio Cavalla, Jorge Rodríguez y Jorge Donoso.



PEDRO FELIPE RAMÍREZ. Hoy entrega el mando a la Junta Nacional de la Juventud Demócrata Cristiana, que presidió durante un año.

Túnel Lo Prado empieza hoy a prestar servicios

A las 11 horas será puesto en funciones por el Presidente Frei.

A LAS 11 horas de hoy, al cortar el Presidente Frei la clásica cinta tricolor, quedará abierto al tránsito el túnel Lo Prado, obra que acortará notablemente la distancia entre Santiago y Valparaíso.

En el acto que ejecutará el Jefe del Estado, declarará inaugurada una variante de 31,5 kilómetros de largo, de la que el túnel forma parte, y que acortará en 27 kilómetros el trayecto al vecino puerto y un menor tiempo de viaje, de 40 kilómetros entre la capital y el citado punto.

Entrará así en funciones una obra cuya ejecución duró cuatro intensos años y que constituirá un importante factor de economía en el desarrollo de ambas provincias.

Las variantes Santiago-Los Panguiles comienza al término de la Avenida Bernardo O'Higgins (en el sector de Las Rejas) y empalma con el camino al puerto en el punto denominado Los Panguiles. Consta de los accesos Oriente y Poniente además del túnel. El primero tiene una extensión de 21,3 kilómetros y el segundo de 7,5 kilómetros. El túnel se extiende sobre 2.744 metros.

AUN FALTA

Al entrar en funciones el túnel Lo Prado, sólo restan trabajos menores de habilitación de los diversos sistemas complementarios de la obra, como comunicaciones, ventilación e iluminación. Tanto los caminos de acceso como el túnel mismo se encuentran totalmente pavimentados y listos para usarse.

En la construcción del túnel se emplearon 51.920 metros cúbicos en revestimiento de hormigón; 3.429 toneladas de acero en

soportes y refuerzos y 1.500 toneladas de acero en revestimientos. También se colocaron 20.000 metros cuadrados de pavimento de hormigón.

La sección de excavación del túnel es de 81,73 metros cúbicos de los cuales 38,18 metros cuadrados corresponden a la sección útil de vía. Su altura útil es de 4,50 metros su calzada de 7 metros y sus pasillos de 1,50 metros. La sección de ventilación es

(a la pág. 4)



La extraordinaria presentación realizada ayer por los efectivos de las Fuerzas Armadas congregó a gran cantidad de personas, entre ellas a muchos pequeños

que contagiados con la gallardía de los soldados llegaron premunidos de sus uniformes e infantiles armas.

Los desmemoriados se pueden curar: hay droga maravillosa

Cuando la memoria empieza a fallar, es porque las sustancias básicas que alimentan determinadas células cerebrales comienzan a escasear, sea por la fatiga, por dificultad de concentración, por hipoevolución infantil o por involución senil.

La penolina de magnesio es la nueva droga que ha venido en parte a solucionar el problema de los desmemoriados, a quienes les aumenta la memoria y les capacita para cualquier aprendizaje.

Hace apenas 4 años, desde 1966, que los EE.UU. la utilizó en seres humanos como droga productora de ácido ribonucleico (RNA), base de las células cerebrales de la memoria. En Chile, recién un Laboratorio la está utilizando en medicamentos para el sistema nervioso, unida a otras sustancias (aminoácidos y vitaminas).

LA MEMORIA

¿Qué es lo que permite que ciertas personas sean privilegiadas con una excelente memoria, y, por consiguiente, tengan mayor facilidad para aprender cualquier cosa?

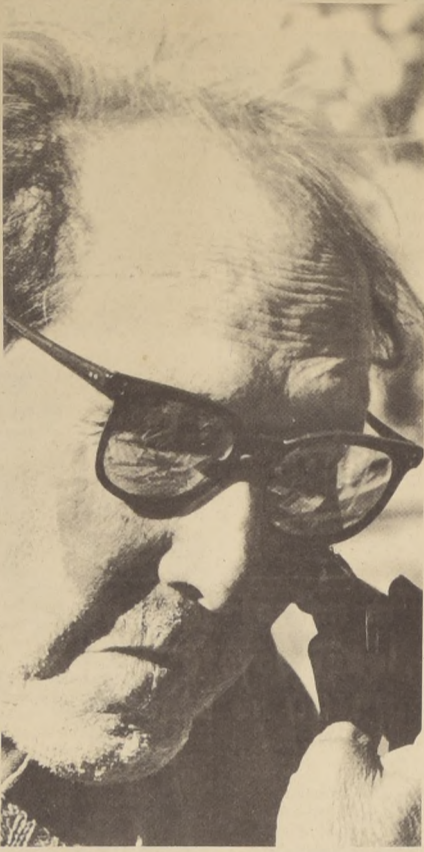
Diez años de investigación y experiencia permitieron al profesor Bernard Agranoff de la Universidad de Michigan, dar una respuesta a esta interrogante. El y un grupo de científicos que siguen el estudio de las proteínas, concluyeron en definir que el origen del mecanismo de "almacenamiento permanente" de la memoria estaba íntimamente ligado a la elaboración de proteínas en el cerebro. Las proteínas son la principal integrante de una célula viva. Estas están compuestas por cadenas de aminoácidos, cuyo ordenamiento es determinado, en primer lugar, por la herencia y transmitido por los ácidos nucleicos y ribonucleicos (DNS y RNA). La forma en que los aminoácidos se ordenan — de acuerdo a su clave genética — determina la proteína que se produce y la función de la célula de la cual es parte integrante. Los aminoácidos, componentes principales de las proteínas, son pues vitales en la constitución de las células, y, por consiguiente, de las cerebrales.

La opinión del Dr. Agranoff concuerda además, con declaraciones formuladas por el Dr. Carlos Nassar, Jefe del Depto. Sección Menores en Situación Irregular, de la Dirección General de Salud, al referirse a los aminoácidos en la capacidad de aprendizaje de los menores en un reciente informe: "Creemos — dice — que puede lograrse un mejor progreso mental y una más pronta rehabilitación del niño con déficit intelectual, asociando a los métodos psicopedagógicos clásicos una terapia de reaprovisionamiento fisiológico a base de aminoácidos que nutren la célula nerviosa, activan el metabolismo energético — oxidativo del cerebro — y mantienen el equilibrio funcional del sistema nervioso central".

LA DROGA

La penolina magnesio — dice el Dr. Julio González González, Presidente de la Sociedad Gerontológica de Chile —, es el 5 fenil-2 imino-4 oxo-oxazolindina, que tiene la propiedad de:

acelerar en 2 o 3 veces la velocidad normal de producción del ácido ribonucleico (RNA) por parte de las células cerebrales. Este aumento — prosigue — de acuerdo con los estudios del último decenio, mejora el proceso de la memoria, sea que ella se



Cuando la memoria empieza a fallar es porque determinadas células cerebrales están escaseando. La droga ayuda memoria no es panacea para el rejuvenecimiento. No modifica la presión arterial ni la respiración.

encuentra disminuida por la fatiga, por dificultades de concentración, por hipoevolución infantil o por "involución senil", además de influenciar favorablemente sobre la memoria, la penolina tiene acción neurotrópica y psicotrópica cortical. No modifi-

ca la presión arterial ni la respiración. La actividad máxima de esta sustancia se presenta una hora y media después de ser ingerida y su acción dura entre 10 y 12 horas".

La penolina magnesio o dro-

ga de la memoria, es el resultado de años de investigación. Comenzó con el descubrimiento del ácido ribonucleico (RNA) como la sustancia de la memoria. La droga es el producto de los esfuerzos del Dr. Alvin J. Glasky, bioquímico, quien estaba ya informado acerca de la naturaleza química del RNA, por cuanto, había trabajado en muchos experimentos con virus del mismo RNA. Cuando leyó informes originados en Suecia y Montreal sobre el sorprendente papel del RNA como "recipiente" o "alojamiento" de la memoria humana, se unió a su amigo, Lionel N. Simon, del Instituto de Pediatría del Estado de Illinois, de Chicago, para buscar una droga contra el retraso mental.

LA PEMOLINA NO HACE MILAGROS

A pesar de que la penolina magnesio significa un gran aporte de la medicina, su mismo descubridor, Dr. Glasky, de nacionalidad norteamericana, dejó establecido que en ningún caso esta droga "convertiría a los idiotas en genios ni curaría cerebros dañados, retardados mentales o senilidad". Señaló, sin embargo, que la penolina magnesio "aumentaría la memoria ya existente, haría más susceptible de educación a los retardados mentales y elevaría un poco más el coeficiente intelectual de cualquier persona, en unos cuantos centésimos. Agregó además, que la droga para la memoria no sólo puede ser de penolina magnesio, sino que de cualquier otra sustancia que pueda ayudar a remediar ciertas "clases de desarreglos cerebrales".

EN CHILE

La penolina magnesio recién se está utilizando en Chile asociada a otras sustancias llamadas psicofármacos. Sólo un Laboratorio tomó la iniciativa con un preparado que se está aplicando en el campo de la geriatría, y otro, de uso general, especialmente para niños. Ambos preparados llevan además, varios aminoácidos y vitaminas. La penolina magnesio no se utiliza sola. Ellos son el "P 92" y el "Sinevit" con "Penolina". El primero, con buenos resultados clínicos, estuvo dirigido por el Dr. Julio González González, existiendo un informe al respecto.



El huaso, arquetipo rural

EL HUASO, el típico hombre de nuestra zona rural, se viste de gala en las fiestas dieciocheras. Con su manita multicolor, cantan espuelas, su sombrero estilo cordobés, su corra chaqueta con reminiscencia andaluz, su pantalón ajustado y botín de alto tacón le conceden un aire de extraña vivacidad. Pero, el huaso no es sólo cuando acude a la ramada vocinglera, en donde la cueca ciudadana por sus fueros, en los arpegios de las guitarras adornadas con cintas tricolores. Junto al hombre de nuestro campo está su "chirri" ataviada con vaporosa vestimenta plena de colorido. El y ella viven íntimamente los tres pies de cueca, el baile máximo de la nacionalidad, mientras los que miran en la fonda, baten palmas animados y compas de los cantores. Otra actividad del huaso en sus días celebratorios de la Independencia, lo constituye su participación en los Rodeos, donde sobre un brioso caballo exhibe la destreza en el manejo de la rienda cuando sobre la quinchita debe atajar el novillo, el grabado, el artista nos entrega tallado en madera una escena en que el huaso, sienta su cabalgadura después de una corrida.



EL MINISTRO DE LA VIVIENDA, Andrés Donoso, rodeado de las familias de areneros del Río Maipo, cuyo problema habitacional ha sido resuelto.

Erradican familias de areneros del Río Maipo

SERÁN ERRADICADAS definitivamente las 105 familias que actualmente tienen sus viviendas en las márgenes del río Maipo, en la vecina localidad de Nos, las que serán ubicadas en la chacra Santa Adela.

La Operación Sitio coronel Alberto Aranda.

El Ministro Andrés Donoso puntualizó que continuaría en su acción de Gobierno hasta el término de la administración del Presidente Frei, como eran los propósitos del Jefe del Estado.

Las referidas familias transformarán dicha chacra en pequeños huertos familiares y además de sus viviendas, levantarán su sede comunal y obras de equipamiento comunitario. Además, el sector contará con una escuela.

Los dirigentes sindicales y vecinales agradecieron la preocupación que había tenido el Gobierno para resolver sus problemas.

El acuerdo referido señala que el terreno será expropiado por la CORUM y los pobladores areneros se incorporarán a un programa habitacional.

Curso de ingeniería a nivel internacional

UN CURSO SOBRE INDUSTRIALIZACIÓN de la Vivienda destinada a post-graduados de Ingeniería organizó la Escuela de Ingeniería Civil de la Universidad Católica de Chile en colaboración con el Instituto Eduardo Torroja de la Construcción y el Cemento de España.

uno de los primeros investigadores en el campo de la vivienda en su país.

Los otros cuatro temas y sus profesores son: Introducción al CPM por el método de Precedencia, a cargo del profesor Hernán Ayarza; Programación Rítmica, por el Ingeniero y catedrático Andrés Varela; Introducción al Análisis Sísmico, ofrecido por el Doctor en Ingeniería, Ruiz; Tecnología del Hormigón, por el catedrático Sergio Rojas.

Este curso forma parte de las actividades a nivel internacional que realiza la UC dentro del ámbito académico y se seguirá ofreciendo en el futuro, gracias al intercambio establecido entre el Instituto "Eduardo Torroja" y la Escuela de Ingeniería Civil de la UC.

GUIA CULTURAL

DOS PINTORES de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile presentarán sus obras durante el presente mes en la Sala Universitaria, Alameda 1050 segundo piso.

El próximo lunes, a las 19 horas, se inaugurará la muestra de oleos de Leonardo Céspedes. Posteriormente expondrá Hugo Jorquera, desde el 25 de septiembre al 6 de octubre.

MUSICA DEL RENACIMIENTO

EL MIÉRCOLES 23, a las 19 horas, se realizará el concierto dirigido por Gastón Soublotte con la participación de la soprano Bernadette de Saint-Luc y el Cuarteto de Cuerdas de la Universidad Católica, integrado por Jaime de la Jara, primer violín; Fernando Ansaldi, segundo violín; Manuel Díaz, viola y Arnaldo Fuentes, cello.

CONCURSO "VICENTE HUIDOBRO"

Hasta el 30 del presente mes se recibirán los trabajos literarios del concurso "Vicente Huidobro", instituido anualmente para estimular las labores intelectuales nacionales por Icaea-Internacional.

Este año el concurso se establece en el género de cuento. El próximo, de poesía; 1972 en ensayo y 1973 en teatro. La recepción de trabajos y más antecedentes, en Ahumada 312, oficinas 100 y 238.

El premio consistirá en una beca para viajar a un país extranjero, correspondiendo hacerlo ahora a México, en febrero próximo, con pasajes aéreos y estado de tres semanas pagados y participación en un seminario sobre Latinoamérica que también organiza Icaea. Se entregarán, además, cinco menciones honoríficas, premiados con diplomas.

El cuento debe ser inédito y su extensión no inferior a tres carillas ni superior a veinte, escritas a máquina, tamaño oficio y doble espacio, enviado en triplicado, firmado con seudónimo y el nombre en sobre aparte con número de carnet y dirección.

Icaea establece la plena libertad, formal y de fondo, para que los interesados desarrollen sus obras de acuerdo a sus propios criterios estéticos.

Paso Superior en el camino internacional, se estudia en OO.PP.

Las propuestas para la construcción de un paso superior en la localidad de San Isidro, en el camino internacional Valparaíso-Caracoles-Mendoza, estudia la Dirección General de Obras Públicas.

El proyecto constituyó uno de los últimos aspectos de esa ruta que debe abordar la Dirección

de Vialidad, para dejar prácticamente habilitada la vía en su parte costera. Forma parte del segundo sector de la carretera (Las Cruzadas a San Isidro) de 10 kilómetros de extensión.

El presupuesto oficial para esta obra asciende a 2.077.000 escudos.

Laguna Peñuelas fue declarada reserva forestal

Como reserva forestal fueron declarados los terrenos fiscales denominados "Laguna Peñuelas", en la provincia de Valparaíso.

El decreto correspondiente fue dictado por el Ministerio de Agricultura, dejando sin efecto la

cantidad del Parque Nacional de Turismo que ostentaba ese sector.

La tución y administración de la reserva forestal mencionada estará a cargo del Servicio Agrícola y Ganadero, a través de su División Forestal.

Pintor peruano condecorado:

Perú, patria por nacimiento; Chile, patria por gratitud

—CHILE ES MI PATRIA de nacimiento, Perú es mi patria de gratitud. "Así lo decía Bernardo O'Higgins, y así pero a la inversa, lo siento yo. Chile es mi patria de gratitud. Aquí he formado mi hogar y aquí he encontrado lo más hermoso que puede entregarnos el país.

Enrique Aymar, pintor nacido en Perú y radicado desde hace más de 30 años en nuestro país, ha encontrado en Chile, o más bien en sus pasajes históricos, la inspiración para sus pinturas, cada una de las cuales hablan de un momento de la Historia de Chile.

Su última obra el "Desembarco de las Tropas de Chile, Paracas-Pisco" muestran el instante en que los barcos chilenos, pequeñas embarcaciones repletas de hombres y con el pabellón patrio se dirigen hacia las playas del Perú, para depositar allí las esperanzas y objetivos de la Expedición Libertadora al Perú en 1820.



ENRIQUE AYMAR, el peruano que, ha pintado las glorias chilenas.

Sus múltiples obras le merecieron hace algún tiempo, por parte del Gobierno de Chile, la Condecoración Bernardo O'Higgins en el grado de Caballero. Un reconocimiento de su "Patria por gratitud" por contribuir a los planes de unidad americana.

Las manos de Enrique Aymar un poco temblorosas por el paso del tiempo, han dejado en las pinturas un trazo firme y seguro.

Por sus ojos han pasado centenares de libros de historia que él ha trasladado con extraordinaria exactitud a sus pinceles y cuadros con hermoso colorido.

No son pocas las instituciones y los museos que en sus paredes lucen un retrato del Padre de la Patria o momentos de triunfo de la rica vida histórica de nuestro país, pintados por Aymar.

Aparte de su gusto y amor por los episodios históricos y por sobre todo lo que dice relación histórica entre Chile y Perú, Enrique Aymar intentada proyectar su trabajo hacia la juventud.

—Mi anhelo, explicó a "La Nación", es que las nuevas generaciones del Perú sepan el importante papel que Chile, a través de Bernardo O'Higgins tuvo en la independencia de nuestro país.

"Mi única forma de hacerle a través de mis pinturas. Que simplemente soy como los otros los artistas, que la mejor forma de expresarse es por intermedio de las obras que realiza. El artista se concentra en su trabajo y de repente se da cuenta que le es hasta difícil expresarse de otra forma. Y sólo se habla a través de mis pinceles".

Un contrato y para siempre

El ahora canoso Enrique Aymar, llegó a Chile hace 34 años contratado por el Gobierno de Chile para trabajar en el Ministerio de Salud Pública como profesor de escultura médica.

El entonces juvenil Enrique Aymar, sintió nacer en él las inquietudes pictóricas.

—Fue acá en Chile donde comencé con mis intentos de pinturas. En un comienzo, retratos, con gran contenido figurativo y posteriormente, surgió en mí el amor por pintar los pasajes históricos de los cuales tanto habla leído.

Cuando finalizó el contrato, yo no quise retornar al Perú. Aparte del cariño que le tengo a nuestra tierra una chilena me había flechado el corazón. Enrique Aymar y en Chile, "quedó" formado su familia y pintando la historia de su Patria por gratitud.



EL DESEMBARCO de la Escuadra Libertadora al Perú, uno de los tantos cuadros que le valió a Enrique

Aymar una condecoración del Gobierno chileno por su labor por la unidad americanista.

LA NACION

El Túnel "Lo Prado"

El Presidente de la República inaugura hoy el túnel "Lo Prado", obra que viene a constituir la culminación de un vasto programa de viabilidad llevado a cabo por el Gobierno democratacristiano. El nuevo túnel, cuya construcción fuera iniciada en 1965 con el diseño y proyecto de la ventilación, ha dado origen a numerosas y pintorescas controversias durante el tiempo que demoró su ejecución. Pero ya habilitado, la distancia entre Santiago y Valparaíso se acortará en 27 kilómetros, con lo que el viaje entre una y otra ciudad demorará alrededor de una hora. Se comprenderá entonces la importancia que reviste este túnel para facilitar el desplazamiento de la ciudadanía hacia nuestro litoral y a la inversa, especialmente con el extraordinario aumento experimentado en los últimos años por los vehículos motorizados de propiedad particular.

El túnel "Lo Prado" se convierte así en un auténtico símbolo de progreso, ya que el acortamiento de las distancias, tanto a través de máquinas cada vez más veloces, como mediante la construcción de autopistas de modernos trazados, constituye una característica de nuestra época. Por otra parte toda una mayor velocidad y expedición en los viajes, redundan en la efectiva posibilidad de emplear este tiempo así ganado en una mayor productividad, o, también, en aumentar los períodos de recreación que tan vitales son para quienes trabajan. Es decir, el tiempo economizado en viajar se traduce en una auténtica mayor longevidad para el ser humano, ya que le permite un mejor empleo de estas horas adicionales.

El Túnel "Lo Prado" constituye también la materialización de una ruta entre Santiago y Valparaíso que fuera ideada hace doscientos años por el entonces Gobernador de Chile don Ambrosio O'Higgins, quien al trazar el camino entre estas dos ciudades lo hizo a través de la cuesta Lo Prado. Este trayecto fue utilizado durante años, hasta que entró en funciones la variante por la cuesta Barriga, que se ha mantenido hasta la actualidad.

Los Jueves de Joaquín Edwards Bello

Semilla de Maldad

El Clero fue invitado para ver la película "Semilla de Maldad" en el Teatro Metro, a las 10 de la mañana. La exhibición fue exclusiva para el Clero, con autorización de la jerarquía eclesiástica.

Muy bien. Uno de los hijos de don Andrés Bello fue sacerdote. Se lamentaba de no poder asistir al teatro. Es una crueldad.

La película "Semilla de Maldad" es antipolicial y plantea problemas. ¿Es el hombre por naturaleza bueno o malo?

Ortega y Gasset dijo: "Todos deseamos que el hombre sea bueno, pero el Rousseau que nos han hecho padecer los franceses creía que ese deseo está realizado, que el hombre es bueno de suyo, por su naturaleza. Lo cual nos ha estropeado y medio de historia. Hemos necesitado de infinitas catástrofes para redescubrir la simple verdad, según la cual el hombre es malo".

Esta manera de pensar muy española, cuando de navaja de Albacete, me asalta una de las noches que fui a ver "Semilla de Maldad". Más efecto produce de noche. La música, **Rock around the clock**, es más adecuada para la exhibición. Es como tambor que toca a la carga de la humanidad humana, personificada en los niños. Nada es tan cruel como el niño. En francés se dice: **jeunesse est sans pitié**.

El hombre es una creación o fruto de la lucha contra el mal. Mediante la fe. Hay quienes creen en la inmortalidad (¡Allá ellos!). Este verano estrenaron "Semilla de Maldad" en Valparaíso. En "El Mercurio" leí el siguiente comentario de la película: "Estados Unidos cometió un error al pensar que esa cinta que muestra una familia española de una juventud que, influenciada por la novela policial, deshumanización por la guerra y excitada por la televisión, se dedica al pandillaje y comienza una era de crueldad y crimen desde los niños de la escuela, desconociendo los más nobles sentimientos de respeto y solidaridad humana".

En verdad que es una película descarnada, amarga. Pero no hay por qué asustarse. En lugar de hacer daño hará bien, porque en los malos instintos no son ensalados, sino que, por el contrario, aparecen en toda su fealdad, caricaturizados o simplemente directamente, haciendo que los espectadores reprueben las actitudes de los protagonistas.

Por lo demás, no se trata de algo exclusivo de los Estados Unidos. En todos los países existe algo de eso. Y Chile también

Desde el punto de vista de realización técnica, el túnel "Lo Prado" reviste particulares características. Su longitud total es de 2.744 metros, es decir, algo así como tres kilómetros. Incluyendo los caminos de accesos, la obra se alarga a 31,5 kilómetros, con cuatro vías pavimentadas. El costo total alcanzó a la suma de 23 millones de dólares, cifra que atestigua en forma elocuente su magnitud. Durante la ejecución de los trabajos fue necesario remover 224.318 metros cúbicos de piedras y tierra. La faena de excavación propiamente dicha fue concluida el 13 de febrero de 1970, fecha en que un dinamitazo permitió unir los dos frentes de trabajo, pudiéndose verificar así la perfección de los cálculos ya que el eje de las paredes del túnel quedaron impecablemente alineados.

Para rematar esta obra fue necesario utilizar 51.920 metros cúbicos en revestimientos de hormigón, 3.429 toneladas de acero en soportes y refuerzos, y 1.500 toneladas de acero en revestimientos. Asimismo fue necesario pavimentar en hormigón una superficie de veinte mil metros cuadrados.

1.700 luminarias colocadas a lo largo del túnel en cuatro niveles de iluminación aseguran una perfecta visibilidad a los automovilistas, que dispondrán de una vía de siete metros de ancho con una altura útil de cuatro metros y medio. Los peatones dispondrán también de pasillos de un metro y medio de ancho, que les garantizarán un tránsito seguro y cómodo.

Tales son en resumen las principales características de esta obra que tantos beneficios reportará al país y que viene a constituir el corolario de una administración que se destacó por un enorme auge de las obras públicas y vías de comunicación. El túnel "Lo Prado" viene además a materializar la largamente acariciada aspiración de los chilenos de acortar efectivamente un viaje que, a diario, y especialmente en los fines de semana, efectúan decenas de miles de vehículos motorizados, tanto por motivos laborales como de simple diversión.

tiene muestras. Recordamos, en los días de niñez, a cierta pandilla que se dedicaba a golpear bárbaramente a los niños, especialmente a los debilucho y elegantes. Un arrigo nuestro, rubio, a quien vestía su madre de blanco, era la presa preferida de los desalmados que le perseguían con fines bárbaros. El pobre muchachito corría hasta quedar extenuado, con la cuadrilla a sus talones. Temía la hora de salir al colegio y la vuelta. Daba rodeos para no toparse con los matones. Pero éstos lo esperaban y descubrían. Vivía aterrado. Un día lograron darle alcance; lo molieron a golpes, le cortaron los cabellos; manando sangre por las narices, revolcado el trajecito blanco, humillado y lloroso, el niño fue a esconder su vergüenza e impotencia al cuarto de costuras, junto a una máquina de coser. Al alzar la vista vio que la polea de la máquina estaba cortada. Se le encendieron los ojos; crispó sus manos. La enrolló y salió a la calle. No tuvo que andar mucho; ahí estaban, a pocos pasos, los canallas. Comenzaron las burlas y se apresuraron a seguir su irresponsable juego. Pero el niño les hizo frente. La correa de suela, accionada por sus brazos débiles, se convirtió en látigo peligroso. Les cruzó el rostro y el cuerpo, les hizo aullar de dolor. Por último, vomitando groserías se dieron a la fuga. No volvieron a molestarlo. "Ese día elegí, para los casos extremos, el lenguaje de la violencia", nos explicó, ya crecido, el protagonista de la historia. Uno preferiría sonreír siempre, pero debe aprender a hacerse respetar, todo al compás del dolor o la crueldad de los semejantes. La vida no siempre es dulce. Y la comprensión suele escasear."

Este verano, en Valparaíso, al Hotel Lancaester, el de mi predilección, llegó un paquete para mí.

—¿Quién lo trajó?

—Un mensajero.

Se trataba de una caja de cartón. Decía **Marmicoc**. Dentro había botellas de whisky auténtico, y una carta.

La carta se refería a la defensa que hice, el año 1898, de un niño al que acosa una pandilla de cobardes. Salí con un ojo en tinta. El niño, al que defendí en el colegio, era, en 1956, un gigantón, un atleta, campeón no diré de qué. Nada tenía que ver con el niño aludido en "El Mercurio".

Toda mi vida he acudido en defensa del débil. El Bien contra el Mal, y con un ojo en tinta.

Objetividad Gubernativa

Es justamente en los momentos de tensión política cuando se revela el verdadero valor de un Gobierno. En la actualidad, los ojos de la opinión pública están puestos en los partidos políticos y ha quedado un poco en la sombra la labor de las autoridades gubernamentales.

No obstante, la opinión de las diferentes corrientes que disputaron la elección el 4 de septiembre es unánime: la actuación de la Administración Frei ha sido impecable.

Es necesario considerar que la situación política nacional es conflictiva desde hace bastante tiempo y que el equilibrio en el desempeño de la autoridad es, por eso, notablemente más arduo. La pasada elección se abrió con una campaña particularmente intensa, donde uno de los candidatos era representante del Partido de Gobierno, por lo cual el Gobierno mismo estaba siendo juzgado sistemáticamente por las corrientes de oposición. A pesar de esta posición políticamente vulnerable, la Administración Frei supo mantener durante toda la campaña una posición arbitral, seria y objetiva. No hubo tampoco denuncias de intervención por parte del Gobierno y todas las candidaturas tuvieron acceso abierto y franco a todas las autoridades públicas, para plantear las garantías que necesitaban.

Durante el acto eleccionario, se observó la misma imparcialidad. Tampoco se presentaron denuncias sobre abusos de autoridad en ningún punto del país. El recuento de los votos ha sido reconocido uniformemente como responsable y se tomaron todas las precauciones para que el recuento final fuera exacto, considerando los escasos márgenes de diferencia entre los dos primeros.

Hay que destacar como excepcional también la ausencia de denuncias sobre una hipotética corrupción en el proceso electoral, precisamente porque la diferencia fue estrecha. Nada habría sido más fácil para alguna candidatura que cuestionar la limpieza de las elecciones como una forma de cuestionar el resultado. Nuevamente aquí la honestidad de la Administración Frei jugó un rol decisivo, al evitar toda especulación posterior y dar seguridades a todos sobre la veracidad de los cómputos. Bastaría mirar los problemas que ha provocado en países vecinos actuaciones dudosas de los Gobiernos para apreciar en toda su dimensión el valor de la línea seguida por la Administración Frei.

En el periodo post-eleccional que estamos viviendo, antes del pronunciamiento del Congreso Pleno, tampoco ha variado el equilibrio gubernamental, dando un trato igual a todos los sectores. Tomo, como era su deber, las medidas de control financiero que se necesitaban y mantiene informados a las candidaturas que obtuvieron las dos primeras mayorías relativas. El senador Allende agradeció públicamente la deferencia del Gobierno y la prensa de derecha se expresó también en términos elogiosos.

Las últimas actuaciones de la Administración Frei no se han apartado de la línea que mantuvo durante todo el sexenio.

Dale con que va a Llover ...

por Ricardo Boizard (Picotón)



Dale con que va a llover.

Dale con que, en la elección del 4 de Septiembre último, lo que triunfó fue el comunismo soviético y Chile se va a transformar en una Checoslovaquia o en una Cuba.

Dale con los tanques rusos y con el paredón de Fidel.

Chile es Chile y lo que ha ocurrido aquí no es otra cosa que el triunfo por mayoría relativa inobjetable, de un hombre que ha vivido treinta años dentro de la política democrática de nuestro país y que representa una combinación de partidos, entre los cuales, el comunismo es una fracción importante, pero, de ninguna manera, decisiva.

Salvador Allende ha confesado que su convicción doctrinaria es marxista, pero eso indica que no pertenece a la categoría de los políticos aventureros que esconden lo que piensan para cazar a los incautos. El dice lo que piensa, pero también afirma que está dispuesto a respetar el orden constitucional de nuestro país. ¿Por qué le temen cuando afirma lo primero y no le creen cuando promete lo segundo?

Yo le creo las dos cosas y, como soy chileno de verdad y he nacido en un país en que se goza de la más plena libertad de conciencia, no le temo a los que difieren de mis ideas; le temo más a los que presumen estar conmigo y, sin embargo, llevan un puñal bajo el poncho.

Salvador Allende es marxista y la Constitución no impide que un marxista sea Presidente de la República. Lo que impide la Constitución es que pretenda imponerse por la fuerza, en mi conciencia, el marxismo que él profesa y yo repudio.

Yo, por mi parte, confieso ser católico, pero eso no quiere decir que, si llegara al poder, obligaría a todos los chilenos a confesarse y comulgar cada día ni quiere decir tampoco que formaría mi Gabinete a base de la Curia de Santiago.

En Chile ha triunfado una combinación de partidos que desean liberar al pueblo del yugo del imperialismo y del capitalismo arcaico. En Chile ha triunfado un hombre, cuya vida es ejemplo de honestidad política y de respeto a las instituciones republicanas. Lo que ese hombre piense, lo que ese hombre elija como su pasatiempo favorito o lo que ese hombre coma, no me importa a mí. Yo voy a misa y él es masón, no el primero que ha gobernado en Chile; a mí no me gusta el foot ball y a él sí.

pero eso nada tiene que ver con los destinos de la patria. El se fascina escuchando los largos discursos de Fidel y a mi me aburren, pero tanto su fascinación como mi aburrimiento, son garantías que aseguran la Constitución Política de nuestro país.

¿Acaso Allende pretende destruir a Chile o aniquilar su riqueza? Nada de eso. Pretende ejercer la voluntad soberana del pueblo sobre el producto de nuestros campos y nuestras montañas.

¿Acaso ha estampado en su programa la supresión de las creencias religiosas que hemos recibido como herencia de la civilización cristiana y mediterránea? Nada de eso. El pretende elevar el nivel de la masa desposeída y olvidada, él pretende dar leche a los niños y trabajo a los desocupados. Lo suyo es un sermón de la montaña que sólo se diferencia del otro en que el autor del Sermón fue crucificado por los fariseos, y ahora, son los fariseos los que están en la cruz y hasta tienen la alternativa de librarse de ella aportando un poco de comprensión y un poco de amor.

En Chile se va a poder vivir si no con mayor confort, con mayor justicia. ¿Qué significa eso sino la continuación de lo que hemos deseado los democrata-cristianos de verdad?

Nosotros no pedimos nada. Son ellos los vencedores y a ellos les corresponde el botín. Lo único que pedimos es que la tradición republicana en que hemos vivido siga subsistiendo y proyectando su sombra en el puesto de gobierno que ocupará Salvador Allende y que también ocupó Balmaceda y Bernardo O'Higgins.

La América Latina nos mira y se espanta. Cree que en Chile ha triunfado el Soviet.

No, señor. En Chile ha triunfado un senador de vieja trayectoria política, un marxista que antes de ser marxista, es chileno; un chileno que se siente depositario de todas las lágrimas, de todas las esperanzas y de todas las posibilidades del pueblo chileno.

Mientras su bandera de libertad y justicia se mantengan al tope, mientras la Constitución y la ley gobiernen a Chile, hay un pecho chileno que llevará una bandera tricolor y que jamás permitirá que ninguna sedición y ninguna revuelta la destruya.

No sigamos con la monserga del comunismo.

Dale con que va a llover...

Homenaje a Jaime Eyzaguirre Gutiérrez

por Manuel Moreyra Paz-Soldán

En memoria del distinguido historiador Jaime Eyzaguirre, trágicamente desaparecido en un accidente carretero hacen dos años, reproducimos el siguiente artículo aparecido en el matutino "El Comercio" de Lima, siendo su autor un destacado especialista y conocido hombre de letras en el vecino país.

La Academia Chilena de la Historia, acaba de publicar un boletín extraordinario, recogiendo en él lo mucho que se ha escrito con relación a la muerte trágica del eminente historiador Jaime Eyzaguirre, acaecido en la ciudad sureña de Linares, el 17 de septiembre de 1968. En ese número figuran: los discursos fúnebres, los académicos y los artículos de prensa. En este conjunto, de más de cuarenta títulos, predomina en todos semejante fervor admirativo ante su vida, su dinámica acción, su talento de maestro y de escritor. Al lado de tales páginas de alabanzas unánimes —verdadera catarata de encomio— surge un pesar, el haber disfrutado apenas tangencialmente del conocimiento de personalidad de tan altos quilates.

Recuerdo que hacia 1950 por intermedio de nuestro común amigo Alberto Wagner de Reyna, le remití algunos de mis folletos sobre historia económica colonial y él, en retribución generosa, me obsequió su **O'Higgins**, con dedicatoria inmemorable y, además, una tarjeta manuscrita, que aún conservo, con una caligrafía de rasgos finos y elegantes. Al año siguiente, Eyzaguirre vino a Lima, a participar en los actos celebratorios del IV Centenario de la fundación de nuestra Universidad Mayor de San Marcos. Lo conocí en esa oportunidad, pero en forma breve y fugaz; andaba en esos momentos con la salud quebrantada, lo que me impidió un contacto con el reposo que hubiera deseado. Si la amistad directa no pudo cristalizar, la lectura de algunos de sus bellos libros engendró una más vigorosa, la que procede y nace de la semejanza de ideas, entre las que expresa un autor y las admite y admira el lector;

fluye entre ambos, un nexo, el que procede de análogo ritmo espiritual, es convergencia o sincronismo que anuda voluntades.

Con estas breves líneas, quiero sumarme al magnífico homenaje que le ha tributado la **Academia Chilena de la Historia** de la que fuera, por muchos años, su Secretario y luego su Director. El Boletín nos presenta las riquísimas facetas que ostentó su enorme talento. Se ha dicho de él, que nada de la cultura le fue ajeno ni dejaba de apasionarle; historia, literatura, arte, poesía, religión y política. En esos campos fue tan rotundamente definido como veraz. Y tuvo, por su entereza, y virilidad, contradictores, de signo opuesto, aquellos que objetan las afirmaciones con pasión sectaria y los serenos, que miran hechos y argumentos con otra luz y colorido. Pero, pese a tales antagonismos, los discrepantes reconocieron siempre en sus juicios honestidad completa y sinceridad cabal.

El agudo periodista Alone, afirma que sobre la categoría de la personalidad de Eyzaguirre existe reconocimiento unánime. Todos ven en su carácter, fuego misionero, empujado por la inquebrantable lógica de la verdad, la que sostuvo sin desmayo. Batalló en el terreno oscuro de la enseñanza y el aprendizaje en la cátedra y en la investigación, labrándose contra la corriente un prestigio ajeno a todo bullicio transitorio. No quiso brillar sino servir. Su conciencia no le permitía desánimo. Pudiendo tomar la senda fácil, escogió la estrecha, la empinada, la del trabajo tesonero.

En el horizonte amplio de sus esfuerzos aparecen surcos valiosísimos. Su calidad de historiador descuellan, por la hondura en el estudio, la seriedad en el análisis y la belleza formal de su prosa. Allí están para evidenciarlo las páginas de **Viejas Imágenes**. La **Fisonomía Histórica de Chile**. El mundo de la biografía le brindó perspectivas señoriales. Dibujó con profundidad al conquistador, **Pedro de Valdivia** y con aproximación de primer plano, al prócer **Bernardo O'Higgins**. Por ésta, logró consagratorio premio en el concurso que auspició el gobierno de su país. Y que, ade-

más, lleva la estela aclamatoria de continuadas y sucesivas ediciones.

El análisis de su calidad historiográfica la cumple —en señero perfil— Eugenio Pereyra Salas, en discurso académico que inserta el Boletín Extraordinario. Resalta, a la tradición, como a fontanar esencial que Eyzaguirre bebió en su propia experiencia familiar. De ahí proceden, la biografía de su antepasado el **Alcalde de 1810**, el ensayo sobre **Federico Errázuriz** y la **Correspondencia de sus Mayores**, fresco panorámico de toda una época. En el mismo discurso de Pereyra, hallamos frases certeras, que pintan al hombre y al intelectual. Son tan expresivas, que reproducirlas es el mejor tributo, la asistencia más diáfana, para dar algo de su imagen física y moral.

Utilizando la figura del enlaze lo describe: "Fino en sus simétricas facciones, de romántica palidez; elegante en su sobrio vestir. Su temperamento de cruzado se vuelca en elocuencia temperamental. Habla con todo el cuerpo. Su charla es ingeniosa, viva, alerta; punzante su réplica, medulosa su dialéctica. Su verbo es un raudal que da a su prosa el tono de la palabra hablada, que cuida con fino tacto estético y escribe páginas de extraordinario mérito literario".

Alude a su temperamento vital, le sobran energías. Como catedrático no era un mero expositor que se retirase con sus apuntes después de una clase magistral. Fue maestro con irradiación magnética, en las veladas bíblicas, en los seminarios. Su pensamiento se centuplicaba en el altavoz de sus revistas, a las que animó con coraje y sapiencia.

El Boletín de Homenaje —extraordinario— que comento, además de aportar cientos de ángulos que descubren y puntualizan la riquísima personalidad de Jaime Eyzaguirre, enseña que la institucionalidad chilena, es modelo y ejemplo de vitalidad, de fuerza, de erigida concentración. Frente a la congoja por su trágica muerte, de todos los sectores, aparecen decenas de expresiones vehementes, que exaltan al hombre eminente que han perdido.

Fue aprobado informe político de Luis Badilla

La Junta Nacional de la JDC decide hoy su línea política



Axel Tapia, Secretario General de la JDC, que hoy inicia su junta Nacional.

Con la discusión del informe político que rendirá el candidato a la Presidencia Luis Badilla, la Junta Nacional de la Juventud Democratacristiana encarará una de las partes fundamentales del debate político que determinará la futura línea de acción de los jóvenes DC durante el próximo año. La Junta Nacional se inicia en la mañana de hoy, con participación de una cifra cercana a los trescientos delegados de todas las provincias del

país, los que deberán debatir el "Informe Badilla" ya aprobado en la última sesión del Consejo Nacional de la JDC, que presidió el diputado Pedro Felipe Ramírez. En esta sesión del Consejo juvenil, Luis Badilla rindió un informe de la línea política asumida por la Juventud durante el ejercicio del mandato de Pedro Felipe Ramírez y a través de la campaña de Radomiro Tomić, bosquejando además, la línea de acción que deberá seguir la JDC. Este informe,

que será la base del que Luis Badilla expondrá hoy ante la Junta Nacional, fue aprobado por unanimidad del Consejo.

LÍNEA DE ACCIÓN DE LA JDC

Según informaciones extraoficiales, la misma tesis política sustentada y ejecutada por la Directiva que encabezó Pedro Felipe Ramírez, será la que se apruebe en la Junta que finaliza en la madrugada de mañana viernes.

Existió consenso en 25 de las directivas provinciales de la JDC, que tanto la participación de la Juventud en la campaña Tomić como su compromiso y aporte revolucionario al programa de la Izquierda Cristiana, han sido aparte de claros y consecuentes en lo político, de una alta eficacia y brillantez en lo concreto. Por esta razón, y a partir de la ratificación de la condición de primera fuerza política nacional que el PDC, logró en la reciente elección presidencial, la JDC, piensa salir de esta junta aún más fortalecida de lo que consiguiera dejarla Pedro Felipe Ramírez que hoy entrega su mandato.

NUOVA DIRECTIVA

Con el apoyo casi unánime de las bases nacionales, la lista que encabeza Luis Badilla debe enfrentar solamente a una nominación que dirige Adolfo Zaldívar y que solamente fue

En Consultivo Nacional

Radicalismo analizará su reducida votación en triunfo de Allende

Para los días 25 y 26 de Septiembre han sido convocados los Presidentes Provinciales del Partido Radical, con el objeto de analizar la participación que cupo a esa colectividad en la reciente campaña presidencial.

Participarán, además, en este consultivo los Senadores y Diputados de esa colectividad y los miembros del CEN. El diputado, Carlos Morales

entregará una cuenta política de su gestión como Presidente de la Colectividad.

Uno de los aspectos centrales del análisis será la baja votación que el PR, aportó a Salvador Allende, hecho que va motivando diversas reacciones, contrarias al radicalismo en el seno de la Unidad Popular.

Allende en 1964, sin el apoyo Radical, ni del MAPU, logró 2% más de votos, alcanzando casi el millón de sufragios.

Para esta elección se calculaba el aporte radical a Allende en 300 mil votos, asignándose 1.300.000 sufragios por lo menos. Sin embargo el senador socialista estuvo lejos de esa cifra hecho que es atribuido fundamentalmente a la deflección de las bases radicales, que en su inmensa mayoría votaron por Alessandri, que en esta forma estuvo a solo 39.000 votos de Allende.

Este mismo hecho ha descalificado totalmente al radicalismo como posible garantía de continuidad democrática, puesto que sectores importantes del socialismo cuestionan su aporte al triunfo del senador socialista.

Plantea diputado Orlando Millas:

Diálogo del PDC y la U. Popular es positivo

El diputado comunista Orlando Millas opinó que el Partido Demócrata Cristiano, tiene el perfecto derecho y le corresponde, de acuerdo con su gravitación electoral, participar en el diálogo con la Unidad Popular.

Lo que nosotros hemos objetado por nuestra parte, es que se pretenda erigir cualquier especie de monopolio sobre la democracia; no pretendemos ejercerla los partidos de la Unidad Popular y nos parece que tampoco corresponde que lo vaya a ejercer otro Partido.



ORLANDO MILLAS

Estas declaraciones fueron formuladas por el parlamentario comunista, en relación al comunicado emitido por el P. D. C., donde se anunció que próximamente será entregado al senador Allende el documento con las garantías que planteará el partido de Gobierno antes de entregar el apoyo de sus parlamentarios en la elección del Congreso Pleno.

El diputado Millas dijo: "Los comunistas dijimos en el Pleno de nuestro Comité Central que consideramos... conveniente el que haya un diálogo entre las diversas fuerzas democráticas del país".

"En este sentido hemos dicho que nos parece que el P. D. C. tiene el perfecto derecho y le corresponde, de acuerdo con su gravitación electoral, parlamentaria y política, participar en un diálogo con la U. P. en el

Padena señala suposición

La Junta Ejecutiva del Partido Demócrata Cristiano Nacional, PADENA, entregó una declaración donde señala la línea política que seguirá esa colectividad frente a la actual situación.

La declaración firmada por el Presidente Nacional, y por el Secretario General, dice textualmente: "La Junta Ejecutiva del Partido Demócrata Cristiano Nacional, durante dos días se abocó a un extenso debate político, acerca de los resultados de la reciente elección presidencial. Entre los acuerdos, la Junta, felicita a todos sus dirigentes y

milantes de las asambleas del país que trabajaron con lealtad y responsabilidad por la candidatura de Radomiro Tomić, de cuyo apoyo estamos orgullosos, ya que con su honradez doctrinaria conquistó el afecto y cariño de la colectividad. También se hizo especial mención al correcto desempeño de las Fuerzas Armadas y de Carabineros en el acto electoral.

Con respecto al proceso electoral, la mesa directiva, ha estado en permanente contacto con los personeros del Partido Demócrata Cristiano y ha recibido de ellos, una

completa información sobre los hechos acontecidos. Frente a los diversos enfoques políticos, cabe recordar que el Partido Demócrata Cristiano,

nació para luchar por las justas reivindicaciones económicas y sociales de las clases trabajadoras y en defensa de los principios democráticos.

En consecuencia, declaramos que estamos plenamente de acuerdo con los planteamientos que hace el Partido Demócrata Cristiano en el sentido de solicitar garantías en la mantención de las libertades públicas e individuales, respecto a los derechos de los medios de difusión, a los partidos políticos, a la educación en sus diversas ramas y a la preservación del régimen democrático de gobierno.

Diversos sectores reconocen primera mayoría de Allende

Diversos gremios, colegios profesionales, religiosos, artistas e intelectuales, trabajadores del campo y de industrias continúan reuniéndose en todo el país para analizar la situación política actual y manifestar su adhesión y apoyo al candidato de la Unidad Popular, senador Salvador Allende, triunfador en las elecciones presidenciales del 4 de septiembre pasado.

MAGISTRADOS

La Junta Consultiva Nacional de la Asociación de Magistrados del Poder Judicial de Chile acordó efectuar la siguiente declaración:

"Que en nuestra calidad de hombres de derechos y aplicados a la realización de la justicia, hacemos un llamado a la tranquilidad y paz social, y solemnemente, declaramos que nos asiste la seguridad de que ninguna contingencia impedirá la continuación de nuestro Estado de Derecho, ello, sin perjuicio de las reformas legales que la realidad actual y la sociedad reclaman con urgencia, en cuyo estudio espera participar la Asociación de Magistrados..."

MUNICIPALIDAD DE CONCHALI

El Alcalde, los regidores y las asociaciones de obreros y empleados de la Municipalidad de Conchali entregaron una declaración donde manifiestan que

"Reconoce como hecho incontrovertido el triunfo del abanderado de la Unidad Popular en las elecciones presidenciales celebradas el 4 de septiembre en curso..."

PROFESIONALES DE ICIRA

La Asociación de Profesionales del Instituto de Capacitación e Investigación en Reforma Agraria, ICIRA, ante la situación que vive el país declara: "Manifestar su reconocimiento al triunfo en las urnas obtenido el día 4 de septiembre por el Dr. Salvador Allende y su deseo de que este triunfo sea ratificado en el Congreso Pleno..."

SACERDOTES CATÓLICOS

Treinta sacerdotes y cristianos católicos firmaron una declaración pública donde indican a la ciudadanía que "de la misma manera que Cristo se identificó con su pueblo oprimido y denunció a los opresores, así también afirmamos nuestra solidaridad con el pueblo que sufre ahora la represión. Por eso nuestra conciencia nos hace afirmar la legitimidad del gobierno popular electo el 4 de septiembre. Es el deber de todos colaborar para construir una sociedad nueva en que habrá posibilidades, y derechos iguales para todos..."

CAMPESINOS

La Directiva Nacional de la Confederación Nacional Sindical Campesina "Libertad" reconoce públicamente la primera mayoría relativa alcanzada en las urnas el 4 de septiembre por el senador Salvador Allende, quien democráticamente tiene la primera prioridad a ser proclamado Presidente de la República por el Congreso Pleno..."

UNIVERSITARIOS DEL NORTE

El Comité Ejecutivo de la Federación de Estudiantes de la Universidad del Norte-Arica entregó un comunicado donde sostiene que "cumple de manera grata con el deber ideológico, patriótico y democrático de reconocer el incontestable triunfo del Dr. Salvador Allende, abanderado de los trabajadores, las mujeres, los estudiantes y de todas las fuerzas de izquierda en las elecciones presidenciales..."

HOY DIA JUEVES DIA de USAR DOLLY PEN

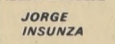
levantada en los últimos días como oposición a la idea de ratificar lo obrado por la gestión Ramírez. Luis Badilla, psicólogo de 23 años, ex Jefe Nacional de la Democracia Cristiana Universitaria

y Presidente de la Comisión Política de la JDC, es el casi seguro Presidente que el organismo juvenil demócratacristiano elegirá hoy. Badilla lleva como Vicepresidentes a Carlos Donoso y Eduardo Salas, el primero Director de Capacitación del PDC, y el segundo ex Presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad del Norte.

Como Secretario General de la JDC, postula el Dr. Antonio Cavalla, actual Vicepresidente de la JDC, y uno de los líderes políticos juveniles de mayor significación en el medio nacional; como Tesorero el Ingeniero Comercial Jorge Rodríguez, actual vocal demócratacristiano de la FECH, y como Consejero ante el Partido Jorge Donoso Pacheco, dirigente juvenil de destacada actuación tanto en la Federación de Estudiantes como en los organismos adultos del Partido, de entre los cuales fue miembro del Tribunal Nacional de Disciplina que ejerció su mandato durante 1969-1970.

AL HOMBRE POR LA PALABRA

"Esta es una victoria de todo el pueblo no sólo de la Unidad Popular ni de los otros Comités de la Unidad Popular, de las masas, la que asegurará que las dificultades serán superadas, que la victoria será consolidada definitivamente. (JORGE INSUNZA, Diputado del PR, en discurso pronunciado ante la Junta de su partido).

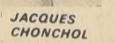


JORGE INSUNZA

"Sostenemos, también, que esta mayoría electoral ha formalizado una impetuosa entre los trabajadores, por un lado, y los patrones de fundidos y fábricas por el otro. Esto sólo será resuelto por un enfrentamiento entre los pobres del campo y la ciudad con los dueños del poder y la riqueza. Este enfrentamiento hoy está postergado, pero tarde o temprano tendrá que darse. Los hoy poderosos no cederán sus riquezas y privilegios gratuitamente. Nuestra estrategia, hoy más que nunca, es plenamente vigente. (DECLARACIÓN DE LA SECRETARÍA NACIONAL DEL MIR, MOVIMIENTO DE IZQUIERDA REVOLUCIONARIA, entregada a la prensa).

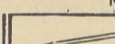
"El triunfo obtenido el 4 de septiembre es para nosotros, los radicales, la más rotunda confirmación de la exactitud de la posición asumida por el partido en las convenciones de 1965, 1967, y 1969. (ORLANDO CANTUARIAS, Presidente interino del PR).

El pueblo con su unidad, su movilización y su combate ha derrotado a su enemigo en esta confrontación decisiva en la que por el poder. Al hacerlo, el pueblo ha derrotado el poder millonario de la derecha y la mentirosa campaña que esta desató contra la clase obrera y sus partidos. (JACQUES CHONCHOL, Secretario General del MAPU, en declaraciones a la prensa).



JACQUES CHONCHOL

"La inmensa mayoría de las bases de la Juventud Demócrata Cristiano, a través de todo el país, le ha hecho llegar adhesión a la lista que encabeza Luis Badilla y que postula a la conducción política de la juventud por un año. Esta adhesión expresa claramente que por ser esta lista postulante a continuar expresando la línea política que trazó Pedro Felipe Ramírez, la convicción verdaderamente revolucionaria es un anhelo masivo de todos los cristianos de izquierda jóvenes. (DR ANTONIO CAVALLA, Vicepresidente de la JDC, en declaraciones a la Nación".



ANTONIO CAVALLA



en el Congreso

SENADO

Ocho proyectos despachó el Senado en la Sesión de ayer. En primer lugar de la tabla, estuvo el proyecto de ley que concede recursos a las Universidades de Valparaíso.

El proyecto que fue despachado mañana por la Comisión de Hacienda, fue despachado en la sesión de la tarde; es el que exime de impuestos a las compraventas al queso de cabra y a las frutas deshidratadas.

En tercer lugar de la tabla, estuvo el proyecto que establece normas para la jubilación de determinados funcionarios de la Empresa Portuaria de Chile, con el segundo informe de la Comisión de Trabajo y Previsión Social.

La Comisión de Gobierno informó en el proyecto de la Cámara que autoriza la celebración de carreras extraordinarias en beneficio del Círculo de Periodistas de Santiago.

TEDEUM El Cardenal Raúl Silva Henríquez envió una invitación al Presidente del Senado Tomás Pablos y al Presidente de la Cámara Jorge Ibáñez, para que estos se vean invitados a los parlamentarios al Tedeum que oficiará el viernes 18 a las once de la mañana en la Iglesia Catedral, con motivo del aniversario de las Fiestas Patrias. Hoy, desde las trece horas, la Cámara cierra sus puertas hasta después de las Fiestas Patrias.



TOMÁS PABLOS



RAUL SILVA HENRIQUEZ

Senado aprobó recursos para Universidades de Valparaíso

Con el proyecto de ley despachado ayer por el Senado, las Universidades Católica, de Chile y Federico Santa María, de Valparaíso, podrán ampliar y mejorar su planta física, suplementar los gastos variables, solventar programas de extensión, docencia e investigación, al margen de los presupuestos ordinarios de las Escuelas, Areas Facultades, Carreras Profesionales e Institutos dependientes de ellas y además, realizar programas conjuntos de interés o beneficio para la región de Valparaíso Aconcagua.

Los recursos que financiarán a las Universidades se obtendrán del pago por tasa de despacho aduanera, que aumentará del cinco por ciento al ocho. Con esta tasa se logrará una cantidad aproximada a \$ 37.000.000 y las Universidades requieren el financiamiento de treinta millones de escudos. La Tesorería General de la República pondrá a

disposiciones de las Universidades porteñas, la siguiente proporción: Universidad Católica un

31,5 por ciento. La Facultad de Valparaíso de la Universidad de Chile, 34 por ciento. Universidad Técnica Federico Santa María un 26,5 por ciento y a las tres Universidades en conjunto un ocho por ciento.

Túnel Lo Prado...

(De la primera página.) de 21,57 metros cuadrados. INVERSION EN DOLARES La ejecución de la variante Santiago Los Panguiles demandó una inversión de 23 millones de dólares suma que será recuperada por el país en un plazo ligeramente superior a tres años. Los técnicos de Obras Públicas prevén una economía equivalente a este monto por concepto de menor tiempo y menor desgaste de maquinarias, repuestos y combustible.

LA INAUGURACION

La ceremonia inaugural a realizarse esta mañana contará con la presencia del Presidente Frei, Ministros de Estado, miembros de los poder



Psicólogo Eduardo Taibo: "Es imprescindible una educación sexual de acuerdo a la mentalidad del chileno".

La conducta sexual del chileno bajo microscopio

"El sistema matrimonial actual, está en crisis. Existe un machismo basado en el sometimiento de la mujer y la virginidad. Aparte de un claro aumento de los delitos sexuales hay también un claro aumento de la homosexualidad y prostitución y se han detectado 40 mitos sexuales propios de nuestra cultura que acompañan a los chilenos, que crea una ética negativa y que está dañando a la mujer y los niños".

Estas son algunas de las conclusiones logradas por los estudios realizados por un equipo de profesionales encabezados por el psiquiatra y psicólogo, Eduardo Taibo Squella.

Durante algunos meses, el doctor Eduardo Taibo realizó un total de 328 encuestas en poblaciones obreras como la Lennin de Concepción y La Victoria de Santiago, y en familias de la clase media, destinada a detectar el comportamiento y la vida sexual de los chilenos.

"Partiendo de la base, explicó a 'La Nación' el doctor Taibo, que en Chile no se han realizado estudios serios al respecto y que por ende, no se conoce la realidad en esta materia, es que me dispuse a realizar este trabajo para posteriormente hacer un informe acerca de cuál es la conducta y la cultura que existen en este sentido".

Durante el Congreso de Sexología, realizado en Europa hace algún tiempo y en el que participó el doctor Taibo, el psicólogo chileno tuvo oportunidad de constatar el enorme interés que tenían los profesionales extranjeros de conocer la realidad latinoamericana.

"Fue así como tuve la idea de realizar este estudio en nuestro país. Influyó también el hecho de que cada uno de nosotros está consciente de que en Chile existe un colonialismo sexual. Nos regimos por conceptos e ideas que no corresponden a nuestra realidad. Influidos por revistas folletos y libros y películas que muestran una idiosincrasia y una conducta diametralmente opuesta a la nuestra".

Tras un plan de educación sexual

Mediante este estudio realizado por el equipo de psicólogos del doctor Eduardo Taibo se pudo comprobar que el 94 por ciento de los chilenos no han recibido una educación sexual adecuada. Los niños chilenos realizan juegos sexuales infantiles, sin recibir ninguna orientación de parte de sus padres.

La juventud perteneciente a la clase obrera (niños y mujeres) ya a los 16 años posee vasta experiencia sexual en más de la mitad de los casos. Igual fenómeno ocurre en muchachas de clase media, pero a los 18 años.

Junto con ello, también se plantea el problema de control de la natalidad en la juventud, especialmente mediante tabletas o gestágenos las que se estarían vendiendo libremente sin receta médica y usada por las jóvenes.

—Entrevistadas las madres

en este aspecto, señaló el doctor Eduardo Taibo, cerca de la mitad de los padres, llamados "del grupo progresista", plantearon que a sus hijas debía enseñarse el uso de anticonceptivos. Que sus hijas tengan la posibilidad de tomar tabletas con el fin de evitar madres solteras y los abortos. Es decir los padres se preocupan de las consecuencias y no de la educación que en este aspecto deben tener sus hijas".

"En el otro grupo, el de las 'madres conservadoras' más de la mitad de las encuestadas señaló que a sus hijos les era necesario una educación sexual adecuada. Que el estarse vendiendo pastillas sin control estaría produciendo una promiscuidad sexual sin amor. Junto con ello, se evitaría el gran número de madres solteras y el alto índice de aborto provocado mediante una adecuada educación sexual".

"Estas madres piensan que es muy importante entregar a sus hijas puras y vírgenes al matrimonio".

Lo ideal es entonces, señaló el doctor Taibo, que exista un programa nacional de Educación Sexual con el Ministerio de Educación y los centros organizados de la comunidad, los medios de comunicación, los padres e incluso el ejército.

La educación sexual, debe comenzar desde que el niño nace, enseñándole desde pequeño la anatomía y fisiología humana. "Para ello, lo primero es enseñar a los padres a través de los medios de comunicación vale decir, la prensa, radio y televisión".

"Hay que educar también a los alumnos del país, capacitando al mismo tiempo a los profesores en cuanto a la verdadera realidad que deben enfrentar en este aspecto. Esto naturalmente implica modificar los planes de estudios de las escuelas normales".

En la propia comunidad, señaló el doctor Taibo los profesores deberían capacitar a la gente de las juntas de vecinos, centros de madres, clubes deportivos y líderes de la comunidad.

La pareja humana más allá del entendimiento y el amor.

Para evaluar la situación del país Reuniones permanentes del Comité Económico

CON EL OBJETO de hacer una completa evaluación de la situación producida hasta la fecha en el sector económico, el Ministro de Hacienda ha convocado a reunión permanente del Comité Económico. En el día de ayer, el Secretario de Estado entregó una declaración pública en la cual indica lo que se ha realizado en materia económica, después de la declaración.

El texto de la declaración es el siguiente:

En la primera entrevista que el Ministro de Hacienda, en el día de ayer, con el Sr. Rafael Tarud, representante de la Unidad Popular, se tomó al respecto de que cualquiera que sea la situación económica, pública, en relación con la situación económica del país, después de la declaración del 4 de septiembre, sería hecha por el Ministro de Hacienda.

Este compromiso se tomó a fin de evitar que, por declaraciones parciales o prematuras, se produjera una alarma que en consecuencia, agudizara los temores e incertidumbres que habían aminorado el manejo de la situación económica.

Por este motivo, causa extraordinaria que se hayan dado a conocer públicamente sobre la situación económica, el Gobierno ha estado tomando todas las medidas necesarias para evitar perturbaciones que se han producido en la economía del país con posterioridad a la elección presidencial. Estas medidas han sido puestas en conocimiento de los representantes designados por la Unidad Popular y por la Comisión de Representantes que el Sr. Alesandri presentó al Ministro de Hacienda su plena aceptación.

Las medidas que pueden tener efecto en un estudio de la situación en relación con la economía y la delicada situación que afronta el país, que no están bajo el control del Gobierno ni de la Unidad Popular, se tomarán en cuenta antes de proponer medidas parciales que puedan ser contraproducentes.

El Comité Económico ha iniciado una apreciación día a día de la evolución de los acontecimientos y se ha tomado, oportunamente, las medidas de emergencia que corresponden para paliar los problemas que se han producido.

Después del transcurso de algunos días, es posible hacer un diagnóstico de la situación que se vive. Con este objetivo, el Ministro de Hacienda ha convocado a reunión permanente del Comité Económico.

La resolución fue adoptada por la Subsecretaría de transportes teniendo presente que en la actualidad existe un plan de importación de taxibuses modelo mil novecientos setenta del que se beneficiarían las diversas líneas de los servicios urbanos de Santiago.

LA TARDE DE ANIVERSARIO

En un día como ayer del año mil novecientos sesenta y cuatro se incorporó a la vida diarística del país, el vespertino "La Tarde", que desde entonces se edita en los talleres del diario "La Nación".

Desde su creación "La Tarde" ha tenido como directores a los periodistas: Carlos Sepúlveda Vergara, Sergio Marín Gagliano, Juan Campbell Montecinos y Edgardo Santibáñez quien ocupa ese cargo en la actualidad.

En carácter de subdirector, se desempeña el periodista Enrique Inostroza y como Gerente Hernán Gómez Texeira. Para celebrar este sexto de vida, el diario "La Tarde" aparecerá ayer con una edición especial.

TRANSFIEREN F. C. PARTICULAR

La Sociedad Potrerillos Railway Company, concesionaria del Ferrocarril de Potrerillos a Pueblo Huidido, fue autorizada para transferir a la Compañía del Cobre Salvador. Las concesiones para construir y explotar dicho ferrocarril. Concesiones que fueron otorgadas en los años 1913 y 1916 por el Ex Ministerio de Ferrocarriles.

CORPORACION OBRAS URBANAS

Diecisiete artículos permanentes distribuidos en cinco títulos y una disposición transitoria configuran el texto refundido del reglamento del Servicio de Bienestar de la Corporación de Obras Urbanas. Señala este cuerpo legal que el servicio de Bienestar de la mencionada institución, tiene como finalidad mejorar las condiciones de vida del personal ayudando a sus necesidades de perfeccionamiento técnico y cultural y fomento al deporte.

SINTESIS

NUEVOS TAXIBUSES

Fue cursado un decreto mediante el cual se prohíbe a contar de ayer la incorporación de taxibuses modelo mil novecientos setenta y siete en los servicios urbanos de Santiago.

La resolución fue adoptada por la Subsecretaría de transportes teniendo presente que en la actualidad existe un plan de importación de taxibuses modelo mil novecientos setenta del que se beneficiarían las diversas líneas de los servicios urbanos de Santiago.

LA TARDE DE ANIVERSARIO

En un día como ayer del año mil novecientos sesenta y cuatro se incorporó a la vida diarística del país, el vespertino "La Tarde", que desde entonces se edita en los talleres del diario "La Nación".

Desde su creación "La Tarde" ha tenido como directores a los periodistas: Carlos Sepúlveda Vergara, Sergio Marín Gagliano, Juan Campbell Montecinos y Edgardo Santibáñez quien ocupa ese cargo en la actualidad.

En carácter de subdirector, se desempeña el periodista Enrique Inostroza y como Gerente Hernán Gómez Texeira. Para celebrar este sexto de vida, el diario "La Tarde" aparecerá ayer con una edición especial.

Desde su creación "La Tarde" ha tenido como directores a los periodistas: Carlos Sepúlveda Vergara, Sergio Marín Gagliano, Juan Campbell Montecinos y Edgardo Santibáñez quien ocupa ese cargo en la actualidad.

En carácter de subdirector, se desempeña el periodista Enrique Inostroza y como Gerente Hernán Gómez Texeira. Para celebrar este sexto de vida, el diario "La Tarde" aparecerá ayer con una edición especial.

Cardenal primado de Holanda llega el sábado

EL PROXIMO SABADO, a las 15.25 horas, se espera la llegada a Chile del Cardenal Bernard Alfrink, Primado de Holanda, personalidad mundialmente conocida por su participación en el Concilio Ecológico, como miembro de la Mesa de Presidencia, y por su papel en la conducción de los destinos de la Iglesia de Holanda.

El objeto básico de su visita es tomar contacto con el personal sacerdotal y religioso de origen holandés que trabaja pastoralmente en Chile.

El Cardenal Alfrink nació en Nijkerk, en el año 1900. Es sacerdote desde 1924 y Obispo desde 1951. Fue creado Cardenal en 1955. Es una autoridad en exégesis (interpretación de la Sagrada Escritura). Se le considera progresista y se le reconoce un gran talento, prudencia y equilibrio para aglutinar posiciones divergentes. Una de sus últimas actuaciones descolantes la constituyó su entrevista con el Papa, a mediados de este año, tras de la delicada situación planteada por el Concilio Pastoral Holandés, que abogó por la permisibilidad del matrimonio para los sacerdotes. Además de su idioma natal, habla francés, italiano e inglés.

Aproximadamente 125 sacerdotes holandeses trabajan en Chile, a los que hay que agregar 65 Hermanos y 50 Religiosas. Dicho personal está distribuido en las diócesis de Antofagasta, La Serena, San Felipe, Valparaíso, Santiago, Talca, Linares, Araucanía, Osorno, Valdivia y Puerto Montt. En Santiago

son particularmente conocidas las Parroquias de Pedro de Valdivia Norte, Vitacura, Santa Marta, La Victoria, Quinta Normal y Las Rejas, y los Colegios San Juan, Sagrados Corazones de San Bernardo, y de Hermanos y Religiosas en Quinta Normal y Las Rejas. Capuchinos Holandeses mantienen en Osorno la interesante y fecunda experiencia que representa la Emisora La Voz de la Costa, dirigida especialmente a los sectores rurales.

Sábado 19: 15.25.—Llegada a Pudahuel (KLM)

17 hrs.—Recepción en la Parroquia de Pedro de Valdivia Norte, calle Los Misioneros 2176, fono 41403, donde el Cardenal tendrá su residencia en Santiago. Encuentro con el señor Embajador y los Superiores Provinciales.

Lunes 21: 17 hrs.—Encuentro con todos los sacerdotes, Hermanos y Religiosas holandeses que trabajan en Chile, en el Colegio de Las Rejas (Las Catalpas 118).

Martes 22: 10 hrs.—Visita a la Población La Victoria 2030. Encuentro con profesionales en Vitacura.

Miércoles 23: 11 hrs.—Visita al Señor Presidente de la República. Jueves 24: 8.30 hrs.—Partida en avión a Puerto Montt. Viernes 25: Visita a Rahue y Puerto Octay. Sábado 26: Visita a Llanquihue. Domingo 27: 18 hrs.—Encuentro con católicos holandeses residentes en Chile, en el Colegio San Juan (Colón 6200).

Lunes 28: 10 hrs.—Visita a los Colegios de Quinta Normal.

16.30: Once con dirigentes de la Federación de las Empleadas de Casa Particular (Tocornal 315).

19 hrs.—Conferencia en la Universidad Católica. Miércoles 30: Visita al equipo pastoral que trabaja en asentamientos de Teno. Jueves 1º de Octubre: Visita a Talca.

Viernes 2: Visita a San Bernardo. A las 20 horas. Misa concelebrada con todos los sacerdotes holandeses en la Iglesia de Pedro de Valdivia Norte.

Domingo 4: Partida en avión a Rio de Janeiro.

Comité del tránsito: Recomiendan medidas para evitar accidentes

Un llamado a conductores, peatones y pasajeros formuló el Comité Nacional de Educación del Tránsito, con el objeto de solicitarle extremen su prudencia y respeto por las normas que rigen el uso de las vías de movilización.

EL BALANCE Y CAUSAS
Durante las Festividades Patrias de 1969 se registraron en el país 47 ACCIDENTES GRAVES DE TRÁNSITO que dejaron un saldo de 38 MUERTOS Y 79 LESIONADOS.

Las principales CAUSAS de tales hechos fueron:

- No transitar a una VELOCIDAD RAZONABLE Y PRUDENTE que permita evitar los riesgos de accidentes.
- APROXIMARSE a velocidad NO REDUCIDA a los cruces de calles sin semáforos o sin Carabineiro que dirija tránsito.
- Transitar por la IZQUIERDA DEL EJE de la calzada.
- Conducir bajo la influencia del alcohol aún sin estar ebrio.
- Desplazamiento de peatones en estado de ebriedad.
- Tránsito de peatones por la calzada o por la derecha en los caminos.
- CRUZAR POR DELANTE O DETRAS DE UN VEHICULO DETENIDO o hacerlo sorpresivamente.
- Conducir a exceso de velocidad en carreteras.
- Adelantar sin tener visibilidad o el espacio adecuado.

En suma, lo determinante en aquel trágico balance fue el comportamiento inadecuado de conductores y peatones ante los riesgos generados por el mayor tránsito, como asimismo las condiciones negativas de los usuarios, frecuentes en tal período.

La experiencia obtenida y el deseo de que quienes ocupen nuestras calles y caminos durante las próximas Festividades Patrias, no vean interrumpido su agrado por las causales señaladas, originan este llamado del Comité Nacional de Educación de Tránsito a peatones, conductores y pasajeros, para que extremen su prudencia y respeto por las normas que rigen el uso de las vías.

Esta colaboración de la ciudadanía será extraordinariamente valiosa para prevenir este año los riesgos de accidentes en el tránsito.

HOY DIA
JUEVES
DIA de USAR DOLLY PEN



JINETES DE CARABINEROS. El capitán Guido Larrondo Jara y el Teniente René Varas Aseño, ambos oficiales de Carabineros, se lucieron en torneos hípicos realizados en EEUU y naciones europeas. Singularmente destacó con relieves extraordinarios el Teniente Varas con sus espectaculares victorias en certámenes realizados en Alemania y Francia, reiterando la justa fama de los equitadores policiales como Eduardo Lema, Leopoldo Rojas, Oscar Cristi, César Mendoza, entre otros. En el grabado, el Teniente Varas de regreso a Chile, es felicitado por el General Director Vicente Huerta Celis. Observa, el capitán Larrondo.

Resultados Generales del Sporting Club

PRIMERA CARRERA. 1.300 metros. Condicional.

1° **BABY ROSE** (9), 50 kilos, por T. of T. Cities y Bodeguita, de Marta Rodríguez de Navarro. Jinete: Dionisio Ahumada. Bol 2134

2° Como Luz (10), 51. C. González Bol 1372 Pag 4.40

3° Destacado (6), 52. J. Maira Bol 1073 Pag 5.90

4° Suárezero (5), 51. L. Vázquez Bol 125 Pag 4.90

5° Yuca (5), 51. L. Vázquez Bol 1704 Pag 3.50

6° Pensativo (7), 52. J. Barraza Bol 1383 Pag 4.30

7° Caribana (8), 48. A. Marchant Pag 4.30

8° Caribana (2), 54. M. Matta Bol 362 Pag 16.60

9° Tauranga (1), 47. C. Hernández Bol 461 Pag 13.00

Total jugado 8564 boletos

Ganada por ventaja perceptible el 3° a 7 cpos. el 4° a 2 1/2 cpos. el 5° a 2 cpos. el 6° a 1 1/2 cpos. el 7° a 1 1/2 cpos. Preparador Hernán Navarro. No corrieron (1) Shinnago y (2) El Molino.

DIVIDENDOS: E° 2.80; 1.40; 1.70; 1.60

DESARROLLO. Pensativo arrancó en punta seguido por Caribana. En la recta Como Luz quedó en primer lugar. Baby Rose, 3° Yuca y 4° Caribana. Muy cerca de la meta Baby Rose apuro el tranco y superó a la puntera por mínima diferencia.

SEGUNDA CARRERA. 1.500 metros. Handicap

1° **AMIGO GAUCHO** (7), 47 kilos, por Apolo y Decision, del Stud "Amigo Gaucho". Jinete Juan Burton boletos 1.739

2° Duhalde (1), 57 S. Azocar bol 1.649 pag 6.00

3° Cuervo (6), 49 C. González bol 2.978 pag 3.30

4° Pericón (4), 53 E. Guajardo bol 2.608 pag 3.80

5° Escobal (5), 50 O. Escobar bol 1.361 pag 7.30

6° Palanca (3), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

7° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

8° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

9° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

10° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

11° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

12° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

13° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

14° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

15° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

16° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

17° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

18° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

19° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

20° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

21° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

22° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

23° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

24° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

25° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

26° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

27° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

28° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

29° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

30° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

31° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

32° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

33° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

34° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

35° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

36° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

37° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

38° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

39° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

40° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

41° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

42° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

43° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

44° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

45° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

46° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

47° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

48° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

49° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

50° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

51° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

52° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

53° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

54° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

55° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

56° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

57° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

58° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

59° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

60° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

61° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

62° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

63° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

64° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

65° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

66° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

67° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

68° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

69° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

70° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

71° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

72° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

73° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

74° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

75° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

76° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

77° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

78° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

79° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

80° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

81° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

82° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

83° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

84° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

85° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

86° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

87° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

88° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

89° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

90° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

91° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

92° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

93° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

94° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

95° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

96° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

97° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

98° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

99° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

100° Auditorio (2), 56 E. Romero bol 1.056 pag 9.40

QUINTA CARRERA. 1.300 metros. 6a. serie.

1° **YANTAR** (13), 52 kilos, por Picarquín y Yatta, del señor Daniel Araya S. Jinete: Francisco Catalafu Bol 1182

2° QANQUI (4), 55 J. Barraza Bol 1372 Pag 12.00

3° Compárendo (3), 55 E. Guajardo Bol 1208 Pag 13.70

4° Como Lance (9), 53 J. Borquez Bol 5742 Pag 2.90

5° Siada (12), 56 M. Maira Bol 1994 Pag 4.60

6° Dislocado (1), 56 J. Barraza Bol 1546 Pag 10.70

7° Marisquera (1), 58 J. Barraza Bol 287 Pag 57.50

8° Futurista (14), 48 B. Barra Bol 287 Pag 57.50

9° Sweet Solera (2), 54 P. Hernández Pag 8.30

10° Acariame (5), 54 M. Bravo Bol 3206 Pag 5.10

11° Triquetilla (8), 54 S. Leal Bol 452 Pag 36.50

12° My Princess (7), 54 S. Vázquez Bol 2910 Pag 5.70

Total jugado 23.563 boletos

GANADA por 1/2 cpos. el 3° a cabeza; el 4° a 1 cpos. Tpo 1:19.4.5 Preparador Daniel Araya S. No corrieron Petite Fadedette y (1) Luna Clara.

DIVIDENDOS: E° 14.00; 3.90; 3.70; 5.70

DESARROLLO. Triquetilla surgió en punta seguida por Como Lance, Yantar y Acariame. En la recta los dos primeros se mantuvieron en sus sitios. 3° Compárendo y 4° Yantar. Siempre a 150 metros Yantar avanzó al puesto de privilegio. En los últimos metros surgió Yantar y en la misma raya logró sacar clara diferencia a su favor.

SEXTA CARRERA. 1.300 metros. 1a. serie.

1° **ESPARTACUS** (6), 48 kilos, por C. Life y Sparadra, del Stud "Blanquita". Jinete: Carlos Jorquera Bol 1.101

2° Mataquito (5), 53 L. Saavedra Bol 2.201 Pag 9.50

3° Zedilla (1), 62 O. Saavedra Bol 5.072 Pag 4.10

4° Archibaldo (7), 47 J. Burton Bol 6.185 Pag 3.40

5° Testaruda (3), 57 E. Romero Bol 10.050 Pag 2.10

6° Zaránda (2), 54 E. Romero Bol 2.042 Pag 10.20

7° Tubilina (4), 55 P. Hernández Bol 2.042 Pag 10.20

8° Zambá (8), 47 J. Monardes Bol 3.195 Pag 6.50

TOTAL VENDIDO 29.846 BOLETOS

GANADA Por 1 1/2 cuerpos, el 3° a ventaja perceptible el 4° a 3 1/2 cuerpos Tpo 1:18.4/5 Preparador Roberto Saavedra Corrieron todos. Dividendos: E° 19.30; 3.80; 2.80; 4.30

DESARROLLO. Mataquito salió a tomar la punta. Lo seguían Archibaldo, Zambá y Zedilla. Con Mataquito siempre al frente entraron a la recta final, 2° Zedilla, 3° Testaruda y 4° Espartacus. A 150 metros del disco apuro Espartacus doblando con facilidad al líder.

SEPTIMA CARRERA. 1.300 metros. 4a. serie.

1° **VISTA HERMOSA** (10), 51 kilos, por Cencerro y Vistosona, del Stud "Matancilla". Jinete: Juan Barraza Bol 4457

2° Georgina (1), 55 G. Maira Bol 1046 Pag 26.00

3° Far Go (6), 52 D. Ahumada Bol 3223 Pag 8.40

4° Sin Turón (9), 51 C. Hernández Bol 640 Pag 42.50

5° Pudahuel (11), 50 L. Vázquez Bol 7480 Pag 3.60

6° Apia (12), 48 E. Suárez Bol 6080 Pag 4.50

7° Mongó (7), 52 J. Burton Bol 5261 Pag 5.00

8° Balanza (8), 51 H. Barraza Bol 1134 Pag 24.00

9° Miss Mariella (5), 53 S. Vázquez Bol 8490 Pag 26.60

Total jugado 38.833 boletos

GANADA por 3/4 pos. el 3° a 1 1/2 cpos. el 7° a 2 cpos. Tpo 1:18.4/5 Preparador Enrique Vidal. No corrieron (3) Adonia y (4) Comadre Lola

DIVIDENDOS: E° 6.10; 2.20; 4.60; 2.30

OCTAVA CARRERA. 1.300 metros. 5a. serie

1° **REFLUJE** (4), 52 kilos, por Saladrino II y Recluida, del Stud "Don Fermín". Jinete: Carlos González Bol 14937

2° Inolvidable (3), 52 J. Barraza Bol 11180 Pag 3.60

3° Caleuchano (12), 48 C. Jorquera Bol 7847 Pag 5.10

4° Trincheira (2), 53 S. Leal Bol 2091 Pag 19.10

5° Uva Verde (1), 54 E. Fías Bol 5041 Pag 7.90

6° Idilio (7), 50 E. Suárez Bol 9487 Pag 4.20

7° Larkin (8), 50 J. Barraza Bol 4140 Pag 9.70

8° Tía Tali (10), 50 L. Vázquez Bol 1746 Pag 22.90

9° Desterrado (6), 50 B. Barra Bol 627 Pag 63.70

Total jugado 57094

GANADA por 1/2 cuerpos, el 3° a 1 1/2 cuerpos; el 4° a 1 1/2 cuerpos Tpo 1:18.4/5 Preparador Humberto Vera. No corrieron (1) Graduación y (9) Manrirova y (11) Serafico

DIVIDENDOS: E° 2.60; 1.40; 1.30; 1.40

DESARROLLO. Inolvidable se ubicó al frente del lote en el "trique". Lo seguían Caleuchano, Uva Verde y Refluje. Quedaban 50 metros cuando el último de los nombrados salió en busca de la puntera. Logro superarla casi en la misma raya.



Cuando maneje, hágalo sobrio y consciente de lo que está haciendo.
 Cada año mueren 1.683 personas y otras 18.000 quedan gravemente lesionadas en accidentes del tránsito.

EXPRESION DE GRACIA

➕
 Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todos nuestros parientes y amigos que nos acompañaron en los funerales de nuestro querido padre, suegro y abuelito Don Juan Salinas Pineda, cuyos restos fueron sepultados ayer en el Cementerio General.

SUS HIJOS



bandera 627

VOLANTINES ASESINOS

Personas irresponsables están recomendando el uso de hilos de cobre para encumbrar volantines.

Cuando un hilo metálico o "curado" con limaduras metálicas toca una línea eléctrica, PRODUCE UNA DESCARGA QUE PUEDE SER MORTAL.

Son muchos los volantines que se enredan en las líneas. Por eso, **AYUDENOS A PROTEGER A LOS NIÑOS** y tome las siguientes medidas:

- 1°- Recomende elevar volantines en lugares abiertos.
- LEJOS DE LINEAS Y POSTES ELECTRICOS
- 2°- **IMPIDA** el uso de hilos metálicos o "curados"
- 3°- Si ve alambres "colgados" de las líneas, avise a Carabineros o llame al teléfono 370051. **ESOS ALAMBRES SON UN PELIGRO MORTAL Y LOS NIÑOS NO SABEN QUE ESTAN ELECTRIZADOS.**

**LA COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD
 ESTA AL SERVICIO DE LA COMUNIDAD**

MUNICIPALIDAD DE MACHALI

PROPUESTAS PUBLICAS DECRETO ALCALDICO N° 41

Llábase a Propuestas Públicas por confección de una TOLVA para camión recolector de basuras marca Mercedes-Benz, modelo LPKO 1413/36, y Construcción de dos Puentes de Concreto sobre los Canales Lucano y Rafaelino.

Antecedentes y Bases para las Propuestas deberán solicitarlas los interesados en las Oficinas Municipales de la Dirección de Obras y Secretaría de la Alcaldía de Machali.

Las Propuestas serán abiertas en el Salón de Sesiones de la Municipalidad, el viernes 25 de septiembre en curso, a las 16 horas.

Manuel Bustos Guzmán
 Alcalde

Mireya Cerda González
 Secretaria Municipal

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

ADELANTO DE PAGO DE PENSIONES

Con motivo de las Festividades Patrias, la Superioridad de esta Institución ha determinado adelantar los días de pago de las jubilaciones y pensiones, correspondientes al presente mes.

En consecuencia, el pago por este mes, se ajustará al siguiente Calendario:

DIA	DEL N°	AL N°
11	1	10.000
14	10.001	18.000
15	18.001	26.000
16	26.001	32.000
17	32.001	ADELANTE

Por otra parte, los DEPOSITOS BANCARIOS se efectuarán el martes 15, pudiendo los señores beneficiarios, disponer de sus respectivos haberes, a partir del día jueves 17 del presente.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO	COMPRADOR	VENDEDOR
Dólar cheque	E° 12,21	E° 12,23
Libra	29,181	29,597
Márco Alemán	3,368	3,375

MERCADO DE CORREDORES	COMPRADOR	VENDEDOR
Dólar cheque	E° 14,33	E° 14,35
Dólar bill	14,48	14,60
Libra	34,248	34,727
Márco Alemán	3,953	3,960

SANTIAGO, 16 de Septiembre de 1970

LA PROGRESO S.A.

CIA. NACIONAL DE SEGUROS GENERALES

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS.

Citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 29 de septiembre de 1970, a las 12 horas, en las oficinas de la Compañía, Agustinas 1055 5° Pto. Santiago, con el objeto de aprobar la Memoria y Balance al 30 de junio de 1970.

CIERRE REGISTRO DE ACCIONISTAS.

De acuerdo con los Estatutos Sociales, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 23 al 28 de septiembre, ambas fechas inclusive.

Santiago, 16 de septiembre de 1970.



FESTIVIDADES PATRIAS EN RENCA

LA MUNICIPALIDAD DE RENCA INVITA A TODOS LOS VECINOS A LOS ACTOS CELEBRATORIOS DEL 160° ANIVERSARIO DE NUESTRA INDEPENDENCIA NACIONAL DEL PROGRAMA OFICIAL DESTACAMOS

FONDAS Y RAMADAS 18, 19 y 20 DE SEPTIEMBRE EN EL ESTADIO LA MARQUESITA, UBICADO EN LA PLAZA DE RENCA

SHOWS ARTÍSTICOS 18 DE SEPTIEMBRE 10:00 y 19:00 HORAS (Plaza de Renca) 19 de SEPTIEMBRE, 19:00 horas (Salomon Sack esquina de Soberanía, Pobl. J. A. R)

RENCA, septiembre de 1970

CHILE OMAR VALERO GONZALEZ
 Secretario Municipal

MODESTO BARRIENTOS BARRIENTOS
 Alcalde Subrogante



SERVICIO DE SEGURO SOCIAL DECLARACION PATRONAL ORDENADA POR LA LEY N° 17.322

De conformidad con lo dispuesto por el artículo 1° transitorio de la ley 17.322 publicada en el Diario Oficial del 19 de agosto recién pasado, las sociedades civiles y comerciales, las corporaciones y fundaciones, y todas las personas jurídicas de derecho privado, las comunidades y todas las entidades u organismos particulares, como asimismo las instituciones semipúblicas y las empresas autónomas del Estado que tengan dependientes que sean asegurados, deberán declarar ante el Servicio de Seguro Social los nombres de sus gerentes, administradores o presidentes, en su caso.

Para este efecto se servirán remitir a la Agencia Local del Servicio de Seguro Social que corresponda, una carta en que se anotará el nombre y el domicilio de la firma, empresa, sociedad, etc., y el nombre de su representante legal (gerente, administrador o presidente).

El plazo para cumplir esta exigencia legal vence el 18 de octubre próximo.

La omisión de esta declaración será sancionada con multa de uno a cinco saldos vitales mensuales, escala A) del departamento de Santiago.

DIRECTORA GENERAL

PROPUESTA PUBLICA

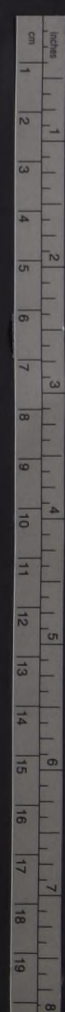
CONSTRUCCION DE VIVIENDAS ECONOMICAS Y EJECUCION DE OBRAS DE URBANIZACION EN VILLA "CIC" EL ALTO, COMUNA DE MAIPU

Solicítense propuestas públicas para la construcción de 220 viviendas económicas y la ejecución de las correspondientes obras de urbanización en Villa "CIC" El Alto, ubicada en la Comuna de Maipú.

Podrán optar a estas propuestas los contratistas inscritos en el Registro de las Especialidades de Construcción de Viviendas Económicas y Obras de Urbanización, en Primera Categoría del Registro de Contratistas del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo o de sus Corporaciones.

Las bases y antecedentes se entregarán a los interesados desde el 21 de Septiembre hasta el 9 de Octubre, en Camino a Melipilla N° 9797, de 8 a 17 horas, previo pago de la suma de E° 1.000.- Los contratistas no favorecidos con la propuesta podrán devolver los antecedentes retirados reembolsándose la cantidad señalada.

Las propuestas se abrirán el día 19 de Octubre de 1970 a las 16 horas en la dirección antes indicada.



Por 270 mil dólares:

Pedro Virgilio Rocha transferido a Brasil

MONTEVIDEO (ANSA). Ayer se efectuó el pago de 270 mil dólares...

Pedro Virgilio Rocha el pago de 100 mil dólares...

De esta forma pues se concreta en una cifra total de 270 mil dólares...

De acuerdo a los detalles que se conocen sobre la operación de los 170 mil dólares...

Por otra parte, trascendió también que el Club Atlético Peñarol se comprometió a acordar con Pedro Virgilio Rocha...

Finalmente debe señalarse que los 100 mil dólares que Rocha recibirá del Club San Pablo...



Pedro Virgilio Rocha: por una millonada lo transfiere Peñarol.

4-3 la cuenta:

Santos venció a los All Stars de Chicago

CHICAGO, 15 (UPI)—En un encuentro en el que se hizo evidente la soltura y la rapidez de los jugadores brasileños...

después de haber sido habilitado por el "rey" Pelé, astro máximo del fútbol brasileño y mundial.

A los trece minutos Carlos Alberto logró el segundo gol, también con pase de Pelé.

No obstante, a los 17 minutos en un momento de escape, el jamaicano Art Welch, que integraba el equipo norteamericano, llegó hasta el arco brasileño y remató sorprendiendo al arquero del Santos.

Iniciada la última etapa All Stars salió a la cancha decidido a luchar y Manfred Seissler logró igualar el marcador.

Este gol de los norteamericanos incitó a los brasileños a combatir con mayor denuedo y nuevamente inclinaron el score a su favor cuando Manuel María anotó a los 25 minutos...

Dos hombres habían sido asignados para controlar a Pelé Willie Evans y John Cockings que al parecer cumplieron bien su cometido...

El guardavalla norteamericano logró atajar el shot con los puños, pero Manuel María desvió la pelota alojándola en la red cuando sólo faltaban dos minutos para terminar el encuentro.



Novena fecha del Ascenso:

Iberia y Naval harán temblar "El Morro"



Equipo de Ferroviarios, que enfrenta a Deportes Ovalle, en uno de los principales encuentros de la fecha.

La Cisterna al Nacional de Tenis de Mesa

Se recordará que la Cisterna participó en el año pasado en el campeonato de tenis de mesa...

Como se recordará, la Cisterna participó en el año pasado en el campeonato de tenis de mesa...



Esta noche en el Nacional:

Pedro García, factor de temperamento en la vanguardia de Unión Española, anota un gol de los varios que computan las estadísticas. Esta tarde puede hacerle alguno a los "pumas" del AP.

LOS "POLLOS" DEL AUDAX GREEN MATAR EL "CHUNCHO"



Una reunión doble en el Estadio Nacional y un partido en el Regional de Concepción darán comienzo esta tarde a la disputa de la octava fecha del fútbol profesional.

En el césped de Nuñoa se enfrentarán a primera hora —programa vespertino— nocturno— a las 19, Unión Española y Antofagasta Portuario.

EL JOVEN AUDAX

El equipo itálico será motivo de especial atracción en la

confrontación estelar de hoy en Santiago. Audax ganó en un muy buen partido a Universidad Católica la fecha pasada...

Por su parte, Universidad de Chile —que se ubica segundo tras Universidad Católica— ha tenido una campaña irregular a través del año...

160 pimponistas al torneo de Los Lagos

Ayer viajaron a Los Lagos las delegaciones de jugadores infantiles y juveniles de tenis de mesa para tomar parte en el III Campeonato Nacional...

160, inscritos, de ellos 140 varones en representación de quince asociaciones disputarán los títulos infantiles y juveniles...

160 pimponistas al torneo de Los Lagos

- Delegaciones del norte y sur del país viajaron ayer
Olga Lagomarcino defenderá título juvenil.
18 y 19 días de competencia.



Olga Lagomarcino, excelente valor femenino. Debe mantener su título juvenil.

superior varones, individual infantil superior damas, individual infantil inferior varones, individual infantil inferior damas, dobles juvenil varones, dobles juvenil damas, dobles mixtos juvenil, dobles infantil varones, dobles infantil damas y dobles mixtos infantil.

CAMPEONES 1969

Varios de los campeones clasificados el año pasado en el torneo realizado en Santiago viajarán a defender sus títulos. Aunque la mayoría deberá hacerlo en una categoría superior...

PARTICIPANTES

Santiago, Rancagua, Metropolitana, Nuñoa, y Las Condes son las asociaciones con mayor número de participantes. 17 pimponistas llevarán a Los Lagos.



Diso Alwayay, campeón nacional juvenil. Defenderá ahora en Los Lagos, a Viña del Mar.

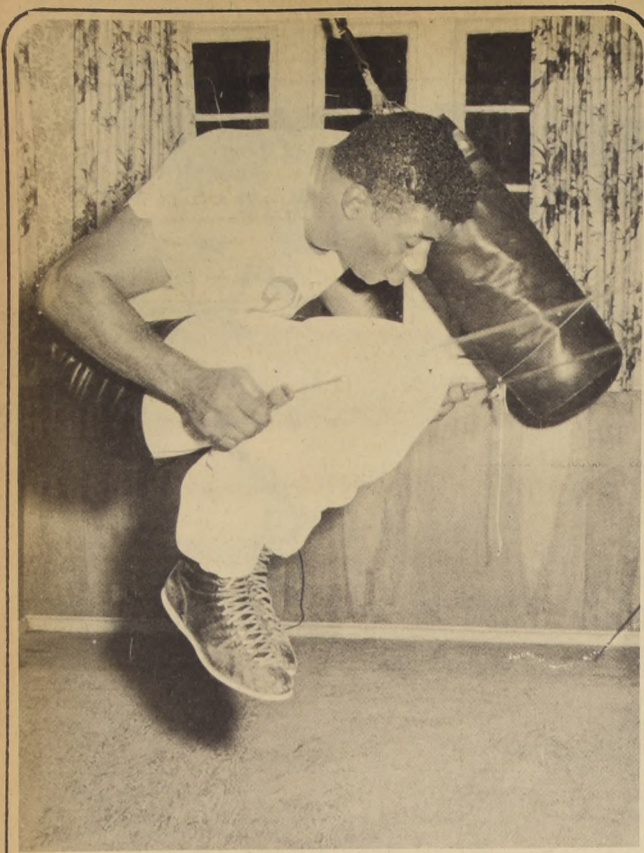
LOS ROJOS CON VISITAS

Unión Española tendrá una nueva oportunidad de demostrar su potencial futbolístico en la capital al cotejarse con los "pumas" del Antofagasta Portuario...

Pero en la cancha se ven los gallos y no en las estadísticas previas al encuentro. Los nortinos jamás le han temido a nadie y junto con hablar bastante, también saben dar la cara a la hora de los "quibos".

O'HIGGINS EN CONCEPCION

Los hijos de la ciudad histórica viajarán hasta las márgenes del Bio Bio para enfrentar a los terceros de la serie "A", Deportes Concepción...



Como en los viejos tiempos:

Floyd Patterson apareció noqueando

● En el décimo asalto puso fuera de combate a Charlie Green.

NUEVA YORK, 16 (UPI). El otrora campeón mundial de peso Máximo Floyd Patterson, vencedor en la pelea que le permitió volver por sus fueros, se preocupó más en convencer a su madre que la herida sufrida sobre el ojo izquierdo era sólo un rasguño mientras deja que el médico se la examine.

El hecho se registró anoche cuando el facultativo esperaba el momento de curarlo; una vez concluido el combate, porque de la lesión aún manaba sangre.

"No es nada" señaló el dos veces monarca de la máxima categoría tratando de consolar a la autora de sus días. "Nunca recibí una cortadura en mis peleas y esto es sencillamente un pequeño resguño que me hice durante el entrenamiento hace un par de semanas. En el encuentro, se volvió a abrir".

Durante unos momentos, sin embargo, el público de casi 11.000 personas chilló y silbó, al darse cuenta que quizás la pelea que marcó el regreso de Patterson al ring contra Charlie "el diablo" Green luego de dos años, de retro, pudo haber terminado rápidamente. Pero el doctor Harr Kleinman subió al ring, observó la herida, abierta en el quinto round y permitió que la pelea continuase.

Con la sangre bajándole por las mejillas, Patterson puso fin a la contienda al noquear a Green cuando sólo quedaban 63 segundos del décimo round.

Y fue como si los viejos tiempos hubiesen regresado, por lo menos al principio.

En el primer round, Patterson vistió la lona dos veces, agarrado y empujado por su contrincante que no lo tumbó a golpes. Y mientras el ex campeón trataba de incorporarse tomado de una cuerda del ring, el oponente de 28 años le pegaba en el cuello a los gritos del irritable público.

Patterson, siempre caballero, hasta el último golpe, sólo levantó los brazos, con pidiendo perdón por sus caídas.

Ni siquiera la herida pudo enfadar el ex campeón. "Green me hizo la cortadura con un puñetazo, que se agravó después con un cabezazo accidental", dijo Patterson al final de la pelea. "Fue con otro cabezazo que la abrió —dijo el entrenador de Patterson Ernie Fowler, en el vestuario, y fue una cortadura tan peligrosa que el doctor pudo haber parado la acción allí mismo".

Pero en el octavo asalto, Patterson había desfilado la técnica de Green y lo atacó con

una andanada de golpes que lo lanzaron a la lona. Sin embargo, en vez de ir a una esquina neutral, Patterson lo ayudó a levantarse. Este gesto que probablemente convenció al refiri puertorriqueño Tony Pérez, encargado a última hora de dirigir las acciones en el ring debido a que hubo oposición al árbitro nombrado originalmente que Green había resbalado.

Al final en la última vuelta Patterson le pegó a Green un izquierdazo corto sobre el corazón. El contrincante cayó pero hizo un esfuerzo por levantarse antes de la cuenta de diez, pero sin lograrlo. Fue esa la 47 victoria de Patterson 36 de ellas por nocaut, contra siete derrotas y un empate en 18 años de vida profesional. Green tiene ahora 13 victorias contra siete derrotas.

Ya se comenzó a hablar en los círculos boxísticos de una posible pelea entre Patterson y Cassius Clay, pues aparentemente el depuesto ex campeón obtendrá licencia en Nueva York.

Patterson dijo que no sabe quien ha de ser su próximo oponente pero le gustaría que el combate tenga lugar en Nueva York. "La verdad es que la reacción del público anoche fue tan abrumadora, amable para conmigo, que me pareció haber vuelto a los viejos tiempos", dijo Patterson.

ENTRENAMIENTO FISICO TECNICO

Desde el 21 del presente el grupo de preseleccionados tendrá entrenamientos físicos y técnicos. Cumplida la primera etapa del plan de preparación que sólo consultó acondicionamiento físico, trabajo controlado por el profesional Maximiliano Flores, ahora vendrá un día de preparación física y otro de técnica deportiva. Esto último a cargo de la C. Técnica.

Ajedrez:

Simultáneas en la Plaza Constitución



RENE LETELIER, dará simultáneas en la Plaza de la Constitución.

Se proyecta la organización de una exhibición ajedrecística de grandes proporciones a efectuarse en el mes de Octubre próximo en la Plaza de la Constitución y en la cual participarán alrededor de mil aficionados amantes del juego-ciencia y que, cada jugador participante en esas simultáneas gigantes tendrá como premio la donación del juego de ajedrez y su respectivo tablero.

En esa oportunidad, darán las simultáneas 50 jugadores de primera categoría que figuran en el escalafón nacional de la Federación Ajedrez de Chile, destacando entre ellos al actual campeón de Chile, Carlos Silva, René Letelier, Walter Ader y muchos otros ex campeones nacionales y de provincias. Se nos informa en el tablero donde jugará Berna Carrasco, campeona sudamericana de Ajedrez Femenino, el Presidente Electo, doctor Salvador Allende,

Para competir el 18:

Nadadores católicos viajaron a Mendoza

● Claudia Cortés y Emilio Zaror, las mejores cartas del equipo chileno.

Viajó ayer a Mendoza una delegación de 30 nadadores de la Universidad Católica con el objeto de competir en un torneo ya tradicional en esta fecha entre el club chileno y Yacimiento Petrolífero Fiscales de Mendoza.

En esta oportunidad la competencia se realizará en una piscina de 25 metros de que dispone el mencionado club trasandino e incluye pruebas para infantiles hasta todo competidor.

Universidad Católica siempre viaja en septiembre para animar este torneo internacional que se llevará a efecto los días 18, 19 y 20 del presente mes. Viajaron a cargo del grupo chileno los entrenadores Ariel Contreras y Angel Rodríguez.



EMILIO ZAROR, el mejor velocista de Chile y se espera que tenga una actuación destacada en Mendoza.

La preparación previa al viaje sólo pudo ser fuera de pileta ya que no se dispone de ella, mientras tanto los argentinos no tienen problemas para adecuado entrenamiento de sus nadadores.

Pese a estos inconvenientes los juveniles de la UC siempre se han adjudicado para sí los trofeos del campeonato. Para esta ocasión el equipo lleva dos puntuales muy importantes en Claudia Cortés de 15 años, record de Chile en diferentes especialidades y Emilio Zaror, de 16 años gran figura de los 100 metros libres.

La segunda etapa de este intercambio deportivo, se hará en el verano que se nos aproxima cuando el equipo mendocino viaje a nuestro país como ya es tradicional.



CLAUDIA CORTÉS, pieza vital de la UC para el torneo mendocino.

Hockey-Césped Internacional:

Hurling y Sta. Catherine empataron a dos goles

- Interesante match protagonizaron los elencos femeninos argentinos
- Combinado Nacional se rehabilitó
- Seis partidos en el programa de hoy.

No pudieron superarse ayer los equipos argentinos de Hurling y St. Catherine — ambos de Buenos Aires — en otra fecha del Internacional de Hockey Césped que se está desarrollando en las canchas del Manquehue, en nuestra capital.

En el match de las damas argentinas, se produjo una lucha pareja en que ambos planteles mostraron cohesión y cabal conocimiento del juego. La igualdad a dos, deja a los "onces" trasandinos en inmejorable posición para encarar las confrontaciones siguientes con los elencos nacionales.

En la Escuela de Carabineros: Larrondo y Varas reciben homenaje

En una ceremonia especial que se realizará hoy al mediodía, en la Escuela de Carabineros, la institución recibirá al capitán Guido Larrondo y al teniente René Varas, que tuvieron una destacada participación en diferentes torneos ecuestres europeos.

Al acto, que estará presidido por el General Director Vicente Huerta Celis, fueron invitados también en forma especial, los demás integrantes del equipo chileno que obtuvieron resonantes triunfos para nuestro país. Posteriormente, la Escuela ofrecerá, a los invitados un cocktail.

En otros partidos jugados el día anterior, el Combinado Nacional Masculino venció 2x1 a Banco Providencia de Buenos Aires, resultado que le permite tercerizar en su grupo 1, del cual

deberán salir los dos primeros para jugar las semifinales y finales con los dos mejores del grupo 2. En damas, Hurling goleó 10 x 0 a Manquehue "B" y St. Catherine 4 x 0 a Manquehue "A".



RENIDOS, de trámite intenso y con muchos momentos nerviosos, todo lo cual conforma un espectáculo interesante.

sante, ofrecen los encuentros de damas. Belleza y calidad en el Manquehue.

Hugo Pantoja:

Habilidad de conductor

20 años tiene el joven mediocampista de Magallanes, producto de la política de Ramón Estay. La técnica antes que la fuerza y Magallanes antes que cualquier proyecto, es el pensamiento de la revelación albiceleste.

"A Rey Muerto, Rey puesto"... Se fue Alfonso Lara y llegó Hugo Pantoja Gómez a cubrir el mediocampo de Magallanes. Si el juvenil Pantoja es bueno o malo, lo dice la poca añoranza de la hinchada magallánica, con respecto al actual jugador lino. Pantoja gusta y sus actuaciones hacen pensar en



BERNA GRANT, integró una vez más la preselección nacional.

su nombre para la selección joven que convocará Fernando Riera.

Jugaba en el "Juventud Abtao", de la Quinta Normal, sin pensar jamás en el Estadio Nacional. Llegó para los infantiles, pero debutó en adultos sin reparar en que apenas era un niño de tres divisiones más atrás.

Lo de Magallanes vino por mediación de su profesor de educación física, Carlos Ahumada, que lo vigiló calladito hasta que llegó a los 18 años de edad. No podía ser de otra manera, Ahumada jugó "chueco", él es el preparador físico del club albiceleste y se lo llevó en cuanto estuvo listo para la Cuarta Especial. El resto lo puso Ramón Estay, para quien Pantoja sólo guarda gratitud y reconocimiento.

"Me incluyeron en la delegación que iba a Linares a jugar con Lister Rossel, el año pasado. Allí jugué los últimos 20 minutos, creo que a satisfacción del entrenador. Volví a mi división de origen para retornar al primer equipo cuando Magallanes hizo aque-lla gira que se prolongó hasta Río Gallegos. Jugué algo así como 14 partidos a lo largo del viaje. Adquirí confianza y una seguridad que me faltaba para sentirme jugador de la serie profesional. Eso fue a fines de enero de este año. Cuando volví de la gira, don Ramón me confirmó en el cuadro de honor. Hoy soy un hombre feliz y muy cómodo en la "Academia". Puedo pagar buen dividiendo en mi club, jugar bien, realizarme y ser pieza fuerte del cuadro, para después pensar en cualquier otra cosa relacionada con proyectos, ganancias, clubes, sueños y metas. Magallanes y Ramón Estay confiaron en mí y a ellos quiero devolverles la mano con lo único que les puede servir: mi fútbol, a través de buenas actuaciones".

Hugo Pantoja Gómez no hace otra cosa que ratificar las versiones en el sentido de que Magallanes es un bloque de amigos inspirados por Ramón Estay. A la inversa de lo que dice Estay... "Ellos son el material humano que todo club necesita".

"Ya le digo, Magallanes tiene compañerismo de sobra y a nadie le interesa destacar en lo individual, sino que hacer causa común en pro de los colores albicelestes".

Hugo Pantoja Gómez trajo al mediocampo magallánico el fútbol elegante, el toque suave, el corte técnico y la visión clara para la contención y la organización de los contrataques.

"Me quedo con el jugador técnico, estilo "Chamaco" Valdés; su toque es envidiable y su precisión de peluca. Eso es lo que a mí me gusta. Trataré de perfeccionar mi juego para ser un mediocampista de nota. Tengo 20 años y confío en mi futuro futbolístico. Ya verán como no me quedaré estancado".

"Antes de irme, quiero que diga que Magallanes llegará a la ligilla, porque tiene garra, fuerza, deseos y un compañerismo de raíces profundas".

HUGO PANTOJA (izquierda) junto a Hernández, en su debut en Punta Arenas (gira de enero).

S. A. de Tenis de Mesa:

Gladys Pastene y Berna Grant, preseleccionadas a Guayaquil

Se regularizó la preparación del preseleccionado nacional masculino y femenino de tenis de mesa que en noviembre deberá jugar en el Torneo S. A. de Guayaquil donde sus diversos equipos tendrán la dura tarea de defender sus títulos de campeones.

Las ausencias de Osvaldo Flores por fortuna para todos (deporte y jugador) terminaron. El último dado por la Comisión Técnica que preside Plutarco Zuñiga dio resultados, porque el jugador manifestó estar enfermo y que tal situación era conocida por su club y asociación, razón por la cual creyó innecesario notificar el personalmente.

En todo caso, lo positivo es que el crack de largos años en el primer internacional se integró con el mismo entusiasmo y responsabilidad que se le conocen.

En consecuencia, el grupo de varones que ganó en la mesa su lugar en el preseleccionado quedó completo. Valentín Ramos, Rubén Reimberg, Luis Aravena, Javier González, Manuel González, Renato Mateluna y Osvaldo Flores, siguen juntos.

NUEVAS JUGADORAS

En damas la deserción, de Bárbara Loch y Erika Medina obligó a realizar un torneo nuevo de preselección. Fueron nominadas para jugar Gladys Pastene, Berna Grant, Carolina Olivares, Olga Lagomarsino, Liliana Moya y Aurora Oyarce. Se excusaron de jugar, la

rancagüina Liliana Moya y la capitalina Aurora Oyarce.

Quedaron luego del resultado como preseleccionadas, Gladys Pastene y Berna Grant, jugadoras que en ese mismo orden ocuparon los dos primeros lugares. Tercera se ubicó Carolina Olivares y cuarta la juvenil Olga Lagomarsino.

Ahora seguirán entrenando con miras al S. A. Hilda Avana, Lucía Galarraga, Gladys Pastenes y Berna Grant.

"ORGANIZACION KAPPES"

COMPANIA DE SEGUROS "CHILLAN" S. A.

Balance General

CORRESPONDIENTE AL PERIODO DESDE EL 1º DE JULIO DE 1969 AL 30 DE JUNIO DE 1970

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
INVERSIONES				RESERVAS TECNICAS			
Fondos Mutuos	107.277,91	401.537,23		De riesgos en curso, Moneda Nacional	282.744,31	187.171,85	
Valores Mobiliarios	8.435,54			ACREEDORES POR RESEGUROS			
Certificados de Ahorros Reajustables	185.192,17			Caja Reaseguradora de Chile	96.198,72		
Plan Habitacional (Aportes Obligados)	210,00			Compañías Congéneras	28.903,60		
D.F.L. N° 2	10.328,60			Compañías Asociadas (Reseguros)	174.627,80		
Ley N° 15.228, Art. 7º	1.660,24			Acreeedores por Siniestros	85.364,59	385.094,71	168.313,37
FONDOS				ACREEDORES POR PRODUCCION			
Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Nacional	51.041,40			Primas por Devolver Productos	24,97		
Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Extranjeras	16.357,97			Cuentas Corrientes Productores	31.487,86	31.512,83	17.113,31
Caja	67.399,37			ACREEDORES DIVERSOS			
MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES				Personal y Directores	5.962,49		
Interventario a la fecha del Balance	27.739,86			Retenciones y Provisiones de Impuestos	51.501,41		
Sumas Parciales	809.780,92			Retenciones y Provisiones Sociales	17.491,07		
DEUDORES POR RESEGUROS				Cuentas Varias	1.514,70	76.469,67	119.608,44
Caja Reaseguradora de Chile	2.455,13			TOTAL DEL PASIVO		775.821,52	492.206,97
Compañías Congéneras	4.008,22			CAPITAL Y RESERVAS			
Compañías Asociadas (Reseguros)	52.301,49			Capital autorizado dividido en 30.000 acciones de E* 1,00 cada una	30.000,00		
DEUDORES POR PRODUCCION				Capital Suscrito	30.000,00		
Primas Pendientes (Productos)	94.837,76			Capital Pagado	30.000,00		
Primas Corrientes (Productos)	2.934,06			Revalorización Capital Propio Ley 13.305	8.478,48		
Primas por Cobrar	227,37			Revalorización Capital Propio Ley 15.564	63.476,14	101.954,62	95.898,28
Documentos Responsabilidad Asegurados	253.818,79			RESERVAS SOCIALES			
DEUDORES DIVERSOS				Legal	12.327,31		
Personal y Directores	23.272,82			Eventualidades	337,51		
Compañías Asociadas (Ctas. Ctes.)	54.336,27			Futuros Dividendos	71.556,61		
Cuentas Varias	6.277,01			Acciones por Revalorizaciones	72.415,90		
TOTAL ACTIVO	1.304.249,84	871.647,93		Diferencia en Ventas de Bienes	1.463,22		
				Otras Reservas	2.561,38	160.661,93	107.029,88
				RESERVAS REGLAMENTARIAS			
				Fluctuación de Valores	127.345,36	214.866,45	142.678,26
				Fluctuación Plan Habitacional	87.521,09		
				GANANCIAS Y PERDIDAS			
				Utilidad del Ejercicio	50.945,32	33.834,56	
				TOTAL IGUAL AL ACTIVO	1.304.249,84	871.647,93	

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	3.900,00	3.900,00	Garantía Otorgada por Directores	3.900,00	3.900,00
Cumplimiento 5% D.F.L. 2	6.647,79	6.647,79	Obligación 5% D.F.L. 2	6.647,79	6.647,79
Cumplimiento 5% Corvi, Ley 15.228	251,10	1.644,17	Obligación 5% Corvi, Ley 15.228	251,10	1.644,17
	10.798,89	12.191,96		10.798,89	12.191,96

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
Primas de Reseguros Cedidos	832.825,79	611.503,61		Primas de Seguros Directos	865.477,29		
Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual	282.744,31	187.171,85		Primas de Reseguros Aceptados	732.652,90	1.598.130,19	1.107.041,86
Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	164.435,86	112.418,44		Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	187.171,85	121.182,21	
Descuentos de Reseguros Aceptados	309.531,26	209.749,99		Descuentos de Reseguros Cedidos	377.887,99	270.185,85	
Comisiones Directas	4.092,40			Bonificación de Caja Reaseguradora	962,30	906,35	
Comisiones por Reseguros Aceptados	268.892,54	272.984,94	154.351,44	OTRAS ENTRADAS EN SEGUROS:			
GASTOS:				Participación de Contrato	11.877,01		
De Administración, Cobranza y Producción	105.518,63			Intereses Primas a Plazo	13.806,46		
Remuneraciones, Leyes Sociales y otros Beneficios al Personal	161.194,10	266.712,73	173.163,57	Castigos Recuperados	96,00	25.779,47	33.874,01
Remuneración al Directorio:				Producto de Inversiones:			
Comisiones	3.537,44			Bienes Raíces	3.271,87		
Participaciones	4.075,63	7.613,07	5.380,07	Valores Mobiliarios	38.199,19	49.728,23	14.060,41
Impuesto Renta Ley 15.564		4.133,72	6.489,07	Otras Inversiones	8.257,17		
Tributaciones D.F.L. 251		127,98	13.445,54	TOTALES	2.239.660,03	1.547.250,68	
Impuesto Renta Imponible		47.605,05	31.522,29				
Utilidad del Ejercicio		2.188.714,71	1.513.416,12				
		50.945,32	33.834,56				

SANTIAGO PASSALACQUA MOLINA
Contador General
C. de C. N° 2029 - Lic. N° 5077

VICENTE GARCIA HUIDOBRO PORTALES
Gerente General
Representante Legal

INFORME

SEÑORES ACCIONISTAS:
Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

JULIO ALBORNOZ MORALES
Inspector de Cuentas

EDESIO RIVERA RIVERA
Inspector de Cuentas

INVERSIONES DE LA COMPANIA
MONEDAS
Profesal calle 18 de Septiembre N° 770, en Chillán

VALORES MOBILIARIOS SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1970.			
ACCIONES			
2.000 Banco de Chile			
10.000 Cia. General de Electricidad Industrial	E* 3.550	E* 8.910,50	
10.000 Cia. Chilena de Fósforos	0,3025	7.093,32	
10.000 Cia. Consumidores de Gas de Santiago	0,330	3.465,32	
10.000 Cia. Industrial y Comercial del Pacifico Sur	0,425	8.610,45	
10.000 Cia. Sud Americana de Vapores	1,020	9.000,24	
10.000 Cia. Electro Metalúrgica Elctometal	0,480	1.228,62	
10.000 Cia. Manufacturas de Cobre Madeco	1,370	162.390,21	
10.000 Cia. Reaseguradora "B"	2,050	12.927,30	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	1,700	22.100,00	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	0,530	47.486,41	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	1,680	19.132,82	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	1,000	1.823,00	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	1,000	10.187,00	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	2,277	9.804,84	
10.000 S.A. Inmobiliaria Asochisseg	1,000	6.161,00	
FONDOS MUTUOS LA COOPERATIVA VITALICIA	E* 401.537,23		
PLAN HABITACIONAL (APORTES OBLIGADOS)	6,754	E* 8.435,54	
D.F.L. N° 2			
73 Viviendas Sud Americana	10,000	E* 210,00	
LEY 15.228, ART. 7º			
800 Cuotas CORVI	12,010	E* 10.328,60	
PRESTAMOS HABITACIONALES			
1.660,24		E* 1.660,24	
APORTES EN ASOCIACIONES DE AHORRO Y PRESTAMO			
Caja Chile		E* 3.120,49	
Club Riquelme (Obligada)		14.089,86	
Club Riquelme (Valores Hipotec. Reajustables)		187.971,72	
TOTAL		E* 185.192,17	

"ORGANIZACION KAPPES"

COMPANIA DE SEGUROS "LA HEBRAICA" S. A.

Balance General

CORRESPONDIENTE AL PERIODO DESDE EL 1º DE JULIO DE 1969 AL 30 DE JUNIO DE 1970

ACTIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	PASIVO	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
INVERSIONES				RESERVAS TECNICAS			
Fondos Mutuos	6.248,67			De riesgos en curso, Moneda Nacional	184.558,06	113.635,75	
Valores Mobiliarios	253.253,62			ACREEDORES POR RESEGUROS			
Certificados de Ahorros Reajustables	107.054,30			Caja Reaseguradora de Chile	20.420,08		
Plan Habitacional (Aportes Obligados)	730,00			Compañías Asociadas (Reseguros)	49.834,13		
D.F.L. N° 2	780,65			Acreeedores por Siniestros	79.420,09	149.674,30	98.835,85
Ley N° 15.228, Art. 7º	368.067,24		273.528,40	ACREEDORES POR PRODUCCION			
FONDOS				Primas por Devolver Productos	690,50		
Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Nacional	23.871,53			Cuentas Corrientes Productores	14.882,27	15.572,77	16.252,33
Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Extranjeras	20.052,08			ACREEDORES DIVERSOS			
Caja	6.544,17			Personal y Directores	11.311,38		
MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES				Compañías Asociadas (Ctas. Ctes.)	7.248,94		
Interventario a la fecha del Balance	19.419,14			Retenciones y Provisiones de Impuestos	61.329,95		
Sumas Parciales	437.954,16		341.218,48	Retenciones y Provisiones Sociales	9.775,86		
DEUDORES POR RESEGUROS				Cuentas Varias	16.715,87	106.582,00	62.679,39
Caja Reaseguradora de Chile	1.052,51			TOTAL DEL PASIVO		456.187,13	291.403,32
Compañías Congéneras	3.177,60			CAPITAL Y RESERVAS			
Compañías Asociadas (Reseguros)	26.822,30			Capital autorizado dividido en 480.000 acciones de E* 0,15 cada una	72.000,00		
Deudores por Siniestros	6.632,45	37.684,86	26.347,63	Menos: Acciones por suscribir	24.000,00		
DEUDORES POR PRODUCCION				Capital Suscrito 480.000 accs. a 0,10 cada una	48.000,00		
Primas Pendientes (Productos)	59.211,87			Capital Pagado	48.000,00		
Cuentas Corrientes (Productos)	405,68			Revalorización Capital Propio Ley 13.305	12.853,10		
Primas por Cobrar	1.343,35			Revalorización Capital Propio Ley 15.564	22.072,48	82.925,58	82.925,58
Documentos Responsabilidad Asegurados	135.207,53	196.168,43	87.948,84	RESERVAS SOCIALES			
DEUDORES DIVERSOS				Legal	7.157,48		
Personal y Directores	22.485,90			Futuros Dividendos	8.304,17		
Cuentas Varias	689,66	23.175,56	69.231,55	Acciones por Revalorizaciones	64.119,25		
GANANCIAS Y PERDIDAS				Diferencia en Ventas de Bienes	12.344,04	91.924,94	68.295,59
Pérdidas del Ejercicio	24.254,67			RESERVAS REGLAMENTARIAS			
TOTAL ACTIVO	719.237,68	524.746,50		Fluctuación de Valores	57.705,19		
				Fluctuación de Cambios	16.765,97		
				Fluctuación Plan Habitacional	11.388,73		
				Otras Reservas	2.340,14	88.200,03	75.915,38
				GANANCIAS Y PERDIDAS			
				Utilidad del Ejercicio (anterior)			6.206,63
				TOTAL IGUAL AL ACTIVO	719.237,68	524.746,50	

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	280,00	280,00	Garantía Otorgada por Directores	280,00	280,00
Cumplimiento 5% D.F.L. 2	439,22	439,22	Obligación 5% D.F.L. 2	439,22	439,22
	719,22	719,22		719,22	719,22

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR	GANANCIAS	EJERCICIO ACTUAL		TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	PARCIALES	TOTALES			PARCIALES	TOTALES	
	E*	E*			E*	E*	
Primas de Reseguros Cedidos	471.299,74	350.977,28		Primas de Seguros Directos	489.327,91		
Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual	184.558,06	113.635,75		Primas de Reseguros Aceptados	480.451,29	969.779,20	662.483,41
Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	125.584,50	85.845,17		Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	113.635,75	90.812,15	
Descuentos de Reseguros Aceptados	179.534,71	118.592,62		Descuentos de Reseguros Cedidos	199.052,63	145.610,43	
Siniestros Directos	7.653,83			Bonificación de Caja Reaseguradora	273,94	387,92	
Siniestros por Reseguros Aceptados	182.058,69	189.712,52	109.343,08	OTRAS ENTRADAS			

1 BICICLETA

GRAN LIQUIDACION - Triciclos de repartos, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles, Victoria.

A 25/10

BICICLETAS - Tipo mini familiar, adaptable para todo, a precio de fábrica. Armaduria Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repartos especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzadas. Ruedas bajas 20 x 225. Alta 26 x 225 Bicicletas de reparto. Armaduria Internacional. Exposición 348.

6 JUDICIALES LEGALES

LIBRETA de Ahorro 80.7 Banco del Estado sucursal S. Mexico queda nula por extravío.

A-17-6

SINDICATO Profesional de Obreros de la Construcción y ramos similares. En Asamblea General celebrada, miércoles 9 de Septiembre de 1970, a las 19 horas, en Decrocho 182, presidida por Inspector del Trabajo señor Juvenal Valle Sequel, eligió Directorio

C-17-6

periodo 1970-1971, quedando constituido forma siguiente Presidente Orlando Maturana Pavez; Secretario: Mario Vicente Soto; Tesorero: Raimundo Méndez González; Director: Osvaldo Manríquez Torres; Director: Guillermo Flores Aranda. Se hace esta publicación conformidad artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A 17/6

EXTRAVIO DE CHEQUE - Habiéndose extraviado el cheque Serie 1322-1 N° 237148 por E° 650 contra el Banco Nacional del Trabajo de fecha 7 de Octubre de 1970, Oficina Principal, queda sin valor, ni efecto por haberse dado el aviso correspondiente. C-17-6

POR HABERSE extraviado Cheques Banco Español Sucursal Avenida Matta Serie A. V. B. N° 270200 E° 2720. N° 296948 E° 1000. N° 291100 E° 1000. N° 291095 E° 2000. N° 281095 E° 1169. N° 300886 E° 1370. Quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

Z 18/6

QUIEBRA Sociedad Curtidos Chevreau Ltda Segundo Juzgado Civil Resolución 2 Septiembre 1970, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguiente acreedor: Eugenio Chacón y otros obreros por E° 160.639,66 preferente 1ª clase, art. 2472 N° 4 Código Civil. Secretario.

C-17-6

TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago Rol N° 328-70 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a Adriana Renard Torres inmueble de Av. Bustamante N° 8, dep. 32, comuna y departamento de Santiago Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 72 m² y siguientes deslindes y medidas, según plano N° 62 elaborado por D. O. M. Norte, con otros propietarios en 8,70 mts. y con patio de luz en 2 mts. Sur, con depto 31 del mismo edificio en 8,70 mts y con vestíbulo de entrada en 2 mts. Oriente, con patio de luz en 2,50 mts. con caja de escala en 2,20 mts. y con vestíbulo de entrada en 2 mts. Poniente, con Av. Bustamante en 5 mts. Inscripción dominio expropiado a fs. 3627 N° 5157 Registro Propiedad año 1966. Conservador Bienes Raíces Santiago mayor extensión. Indemnización por expropiación ajustada común acuerdo en E° 64.500, suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

A 17/6

"QUINTO Juzgado Civil de Santiago, concedió al Fisco, por auto de 12 de agosto de 1970 la posesión efectiva de la herencia de Celinda Jorquera Carrasco. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda, don Luis Azocar, Alvarez, en su oficio, Huérfanos 1044, entrepiso, a las 11 horas. Secretario."

C-17/6

QUIEBRA Sociedad Implementos Electricos S. A. Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago. Resolución de 11 de Septiembre de 1970, tuvo por presentado ampliación inventario. Está aprobado si no se objetare dentro de plazo legal.

C-16-17/21/6

Tercer Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Guillermo Henriquez, a conyuge Genoveva del Carmen Valdés Aravena, sin perjuicio derechos. C-17-21-22-6

Tercer Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Cirilo Castro Cohen, a hijos legítimos Cirilo, Sergio, María, Jorge, Sara del Carmen y Ana María Castro Tapia, sin perjuicio derechos conyuge María Ismenia Tapia. A-17-21-22-6

Tercer Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Luis Armando Droggett Arriue, testamentaria, a conyuge María Mercedes Concha Gutiérrez, sin perjuicio derechos. A-17-21-22-6

Por extravío queda nulo cheque serie BR N° 063969 Banco del Estado. A-17-18-19-6

Habiéndose extraviado cheque Serie C N° 5458846 del Banco Sudamericano Of. central queda nulo por aviso. A-19-

Por haberse extraviado talonario de cheque serie U-6-A N° 060084 al N° 060100, Banco Israelita de Chile, Sucursal Bandera, queda nulo. A-17-18-19-6

8 CITACIONES

La Comisión Investigadora de la Cooperativa de Vivienda y Servicios Habitacionales "SOL DE SEPTIEMBRE" LTDA, que fuera designada anteriormente en Junta General Ordinaria de Socios, en conformidad al Oficio N° 02882 de fecha 1° de Septiembre de 1970, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción (División de Cooperativas). Cita a JUNTA GENERAL ORDINARIA DE SOCIOS, a celebrarse el día domingo 27 de septiembre a las 11 y 11:30 hrs. en primera y segunda citación respectivamente, en calle Don Orione N° 7147 a fin de tratar la siguiente Tabla 1ª Acta; 2ª Información Federación Chilena de Cooperativas de Vivienda; 3ª Elección nuevo Consejo de Administración (Titulares y Suplentes); 4ª Elección Junta de Vigilancia (Titulares y Suplentes); 5ª Elección Comité Educativo; 6ª Varios. Por la importancia de la materia a tratar, se recomienda su puntual asistencia a la Reunión. La Comisión Investigadora.

A-19-6

QUIEBRA - Luis Alberto Gutiérrez Méndez Primer Juzgado Civil Resolución 24 agosto 1970, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación crédito, verificándose siguiente crédito: Selmira Zapata Quinteros por E° 10.000 letras de cambio, valista. Secretario.

C-17/6

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía, concede Posesión Efectiva, Herencia intestada quedada al fallecimiento de doña María Luisa Martínez Nuñez a herederos María Estela, Juana Rosa y Lucía. Ines Muñoz Martínez. Tramitase de conformidad a lo dispuesto en lo dispuesto en los artículos 33 y siguientes de la Ley N° 16.271.

Z 17/6

CITACION Sindicato de EE y OO de Establecimientos Comerciales M. Portugueses S. A. cita a Reunión General para el 21 del pto a las 19:30 hrs en Victoria 1482 casa 11. Elección Directorio 70-71. Secretario.

A 16/6

EXTRAVIO Cheque Serie C-21 N° 3426542 del Bco, Edwards queda sin valor. A 18/6

SOCIEDAD Proveedora de Materiales de la Construcción A. J. Gardemía I. S. A. Junta Ordinaria de Accionistas. Por acuerdo del Directorio, se cita a los accionistas de la Sociedad, en segunda citación, para el día Martes 29 de Septiembre del año en curso, a las 18 horas en Almirante Barroso 770, a Junta General de Accionistas de carácter ordinario. Materia 1ª Aprobación del Balance y Memoria 2ª Elección del Directorio 3ª Elección de los Inspectores de Cuentas 4ª Varios. Cierre del Registro. El Registro permanecerá cerrado desde el 27 al 29 de Septiembre de 1970 ambas fechas inclusive. El Directorio.

A 17/6

ASOCIACION Canal Ovalle de Quilicura Se cita a reunión General de Accionistas el 22 de Septiembre del pte en la Ilustre Municipalidad de Quilicura a las 15 horas en 1ra citación y a las 16 horas en 2da citación, con los accionistas que asistan. Tabla 1ro. Memoria del Sr. Presidente, 2do. Rendición de cuentas, 3ro. Elección del Directorio 4to. ejecución de las obras del proyecto que se refiere la resolución de la Dirección Gral de Aguas N° 224 del 6 de Noviembre de 1968. Sto. Asuntos varios. El Presidente.

A 17/6

DECIMA Compañía de Bomberos "Bomba España" Por orden del Señor Capitán, cito a la Cia a ejercicio para el día martes 22 del mes en curso a las 22 hrs. Punto de reunión: El Cuartel, Tenida Uniforme de Trabajo. El Ayudante.

O 22/12

9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin Nueva York 66

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

VENDO Toldo metálico para carga de camioneta Pickup 500 kg. Chevrolet 51 E° 500. Gaspar de las Casas 6846. Las Condes. Fono 284389. > 15/10

Vendo piano vertical Steiway Sons antiguo. Acordón 80 bajos, riquísimo. Mejor oferta. BILLETTE Tratar. Carmen 443. > 22-10

C-17/10

NECESITO empleada cocina aseo Rodó 1912 por Bilbao altura 2100 Teléfono 497288.

HOY DIA JUEVES DIA de USAR DOLLY PEN

MUNICIPALIDAD DE MACHALI PROPUESTAS PUBLICAS Se llama a las Firmas especializadas para la reparación de la planta purificadora y recirculadora de Agua de la Piscina Municipal de Machali. Bases y Antecedentes deberán solicitarlos los interesados en la Secretaría de la Alcaldía de Machali. Las Propuestas serán abiertas en el Salón de Sesiones de la Municipalidad el Viernes 25 de Septiembre en curso, a las 16 horas. Manuel Bustos Guzmán Alcalde Mireya Cerda González Secretaria Municipal

PROPOSTA PUBLICA N° 33/70 POR SUMINISTRO DE REVESTIMIENTO CERAMICO O DE MOSAICO DE VIDRIO PARA TORRES DE LA REMODELACION SAN BORJA La Corporación de Mejoramiento Urbano invita a las firmas interesadas a participar en la propuesta pública N° 33/70 por suministro de 10.000 mts 2 aproximadamente de revestimiento cerámico o de mosaico de vidrio para torres de la remodelación San Borja. Bases y antecedentes podrán ser retirados en la Secretaría Técnica de la Institución, Alameda 874, 9° piso, de 14 a 16 horas, entre los días 21 y 23 de septiembre en curso, ambas fechas inclusive. Las firmas tendrán plazo para inscribirse en el registro correspondiente de la corporación hasta el día 29 de septiembre de 1970. Valor de los antecedentes: E° 20. EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

PROPOSTA PUBLICA N° 31/70 POR PROYECTO, INSTALACION Y PROVISION DE ANTENAS DE TELEVISION Y FRECUENCIA MODULADA PARA LAS TORRES DE LA REMODELACION SAN BORJA. LA CORPORACION DE MEJORAMIENTO URBANO, INVITA A LAS FIRMAS ESPECIALISTAS DEL RAMO A PARTICIPAR EN LA PROPOSTA PUBLICA N° 31/70 POR PROYECTO, INSTALACION Y PROVISION DE ANTENAS DE TELEVISION Y FRECUENCIA MODULADA PARA LAS TORRES DE LA REMODELACION SAN BORJA. BASES Y ANTECEDENTES PODRAN SER RETIRADOS EN LA SECRETARIA TECNICA DE LA INSTITUCION, ALAMEDA 874, 9° PISO, DE 14 A 16 HORAS, ENTRE LOS DIAS 21 Y 25 DE SEPTIEMBRE EN CURSO, AMBAS FECHAS INCLUSIVE. LAS FIRMAS TENDRAN PLAZO PARA INSCRIBIRSE EN EL REGISTRO CORRESPONDIENTE DE LA CORPORACION HASTA EL DIA 15 DE OCTUBRE DE 1970. VALOR DE LOS ANTECEDENTES: E° 150.- EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.

COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO DIVIDENDO BIMESTRAL Se comunica a los señores Accionistas que el dividendo bimestral de E° 0.008 por acción correspondiente al mes de Octubre proximo, se pagará en las oficinas de la Compañía, calle Santo Domingo 1061, a partir del día 20 de dicho mes. CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS Para los efectos de determinar el derecho al dividendo bimestral anunciado, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 26 al 30 de septiembre de 1970, ambas fechas inclusive. Santiago, 16 de Septiembre de 1970 EL GERENTE GENERAL

COMPANIA SUD AMERICANA DE VAPORES JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS En cumplimiento del acuerdo tomado por el Directorio en conformidad a los Estatutos Sociales, cito a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día Viernes 25 de Septiembre de 1970, a las 11 horas, en las oficinas de la Compañía en Valparaíso, calle Blanco N° 895, con el objeto de someter a su aprobación la Memoria, Balance y Distribución de Utilidades del último Ejercicio y tratar las demás materias que son de competencia de dicha Junta. EL PRESIDENTE JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS Por acuerdo del Directorio y en conformidad a los Estatutos Sociales, cito a Junta General Extraordinaria de Accionistas a Junta General Ordinaria de Accionistas que se celebrará inmediatamente a continuación de la Junta General Ordinaria citada para el día 25 de Septiembre de 1970, a las 11 horas, en las oficinas de la Compañía en Valparaíso, calle Blanco N° 895, a fin de tratar la reforma de artículos de los Estatutos Sociales que se indican a continuación: 1) Artículo 1°.- Agregar un inciso para establecer que en el silencio de los Estatutos, la Sociedad se regirá por los preceptos del DFL N° 251, del Reglamento de Sociedades Anónimas y otras disposiciones legales. 2) Artículo 4°.- Aumentar el Capital Social de E° 130.000.000 a E° 208.000.000 y elevar el número de acciones en la proporción correspondiente. 3) Artículo 19, N°s 2 y 3.- Eliminar de su texto las referencias a "Gerente en Santiago" y "Gerente en Valparaíso", reemplazándolas por "Gerente o Gerentes". 4) Artículos 9, 12, 14, 32, 39 y 47.- Introducir las modificaciones tendientes a adecuar su texto a las disposiciones de la Ley N° 17.308 y del DFL N° 251 referentes al régimen de Sociedades Anónimas. 5) Artículo Transitorio.- Reemplazar su texto, a fin de establecer la forma cómo se entera y enterará el Capital Social. Se tratará, además, cualquier otra modificación que sea necesaria para adecuar los Estatutos a los preceptos de la Ley N° 17.308 y se propondrá a la Junta los acuerdos complementarios para llevar a efecto la reforma de estatutos indicada. EL PRESIDENTE CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS Para el efecto de las Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria que se convocan precedentemente el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 10 hasta el 25 de Septiembre de 1970, ambas fechas inclusive. EL GERENTE GENERAL

CALIDAD Y PRECISION CITIZEN Tokyo, Japan. Relojería GABOR ESTADO 48

Guía Profesional ABOGADOS SANCHEZ DEL POZO Especialmente asuntos matrimoniales. Posesiones efectivas Particiones Almentos. Rectificaciones nombres Choques. Testamentos. Exheredias. Tramitaciones urgentes. Moneda N° 1137 Of. 78. Telefono 80813. EDUARDO PARRAGUEZ Profesor - Abogado. Huérfanos 886 Oficina 502 compraventas, herencias, cheques, letras. DENTISTAS CLINICA DENTAL EDWARD Profes. Dentales Soldaduras Reparaciones inmediatas. Compañía N° 1048 3er. piso Of. A. Edificio Teatro Real. RESTAURACIONES URGENTES Pizzas, Puentes Reparaciones Clínica Dental Central. Compañía 1068 Of. 1102. Fono 85702. MEDICOS DR. JOSE FROMOVICH ESPECIALISTA EN VEJEZ. Avenida Bulnes 377 Departamento 805. Fono 87176. DR. HERNAN DEL PINO Enfermedades de niños Rayos X. Consultas de 14 a 16 hrs. Mac Iver 142 2° piso Oficina 204. Fono 293601. Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes. Domvicho Fono 498745. DR. NORBERTO SAINZ RECIO Medicina Interna. Corazón. Hígado. Riñón. Estómago. Obesidad. San Antonio 427 Of. 718. Hora de atención: de 5 a 7. Telefono 35381. DR. BERGIO PUENTE GARCIA Cirujía General. Vias Biliares y Páncreas. Miércoles y Viernes 5 a 7 p. m. Avte. Bulnes 80 Dpto. 108 10 piso. Fono 718973. OPTICAS OPTICA SANTA LUCIA San Antonio 194. Moneda 818. Despacho exacto de recetas. Bifocales. Composturas. Atención rápida y gratuita. OCULISTAS DR. WALDO INOSTROZA C. Examen médico de la vista. Ahumada 11 Depto. 406. Fono 717446. Santiago. Consultas de 12:30 a 13:30 y de 17 a 19:30 hrs. DOCTORA TOBAR. Moneda 1040 Oficina 1204 Telefono 84837. Consultas 18 a 19:30. Hora de libe. de 12 a 13. PRACTICANTES LUIS ALDUNAT Edificio Waldorf. Ahumada 131 Depto 916. Fono 80820. Atiendo prescripciones médicas en via urinarias. curaciones. Inyecciones. Atención domiciliar. PEDICUROS AVILES Podólogo - Practicante, Cumming 441 - 8759t. Indoloro-Domicilio. PODOLOGISTA (Pedicura) masaje corporal (senoras). Depilación de 13:30 a 20 horas. Santo Domingo 1083. Of. 403.

ESTUDIE E° 50 CON SOLO por Mes Remita su nombre y dirección y recibirá Gratis folletos con programas y amplia información sobre los 55 cursos que enseñamos. Aprovechando sus momentos libres, usted podrá estudiar cómodamente en su casa, hasta recibir SU DIPLOMA.

CURSOS QUE ENSEÑAMOS (POR CORREO) Tenedor de Libros. Perito en Contabilidad. Secretario Comercial. Empleado de Comercio. Corresponsal Comercial. Dibujo Artístico. Dibujo Arquitectónico. Caricaturas e Historietas. Dibujo Comercial. Técnico en Radio. Técnico en Televisión. Radio a Transistores. Fotografía Artística. Mecánico de Autos. Técnico Mecánico. Motores Diesel. Construcciones. Técnico Electricista. Corte y Confección. Labores. Inglés. Aritmética Comercial. Taquigrafía. Periodismo. Técnico en Patrón. Y 30 cursos más. REMITA EL CUPON HOY MISMO

ESCUELAS LATINOAMERICANAS ESTADO 337 - 5° piso - OF. 519 CLASIFICADOR 862 - SANTIAGO ENVIEME GRATIS EL FOLLETO BOMBRE DOMICILIO CURSO QUE LE INTERESA

CINE GUIA

SECTOR PLAZA ITALIA-V. BUCKENINA Alameda 139 (82749) Desde las 14 hrs. "El aventurero" (Avent. may. de 14)

SECTOR RUÑOA-PROVINCIA-VITACURA Alameda 1435 (82749) Desde las 14 hrs. "La Operación Cervecera" (Musical menores)

CALIFORNIA Irarrázabal 1564 (82749) 16.30, 19.15 y 22.15 hrs. "Las aventuras de Simbad" (Avent. menores)

FRANCE Washington 26 (82749) 16, 19 y 22 hrs. "Mi querido Simbad" (Musical menores)

ITALIA Plaza Egaña (271026) (82749) 16, 19 y 22 hrs. "El GOLF" (Avent. motorizado) (W. Cupido)

WOOD Irarrázabal 2900 (82749) Desde las 13 hrs. El valiente del verdugo. Samoa, la reina de la selva. Operación contraspiñaje.

CONDOS Apoquindo y Alameda 14.45 y 21.45 hrs. (Comedia mayores de 14 años)

MANUEL Montt 16, 19 y 22 horas. Drama mayor. (Drama may. de 18)

ALCANTARA J. P. Alcántara 3547 (82749) Desde las 14 horas. Los buenos tienen hambre. El gran humano.

FRANCE Pedro de Valdivia 16, 19 y 22 hrs. "Las aventuras de Simbad" (Avent. menores)

DE VALDIVIA P. de Valdivia 16, 19 y 22 hrs. "Bronson, el aventurero" (Acción may. de 14)

VERDI, P. de Valdivia 5273 (499704) Desde las 14 horas. El puente de Remagen. Vestido para matar, en casa de Rosita no se usan pijamas.

SECTOR DIEZ DE JULIO-FRANKLIN-GRAN AVENIDA-AVDLA MATTA

ALHUE, Pob. Dávila (581427) Desde las 14 horas. El día de las madres. Laura Puñales. Una chica para dos.

AMERICA, Nuble 390 (52443) Descanso

ESMERALDA San Diego 1035 (64303) Desde las 13 hrs. El árbol del verdugo. Samoa, la reina de la selva. Operación contraspiñaje.

GRAN AVENIDA Gran Avenida 4830 (52163) Desde las 14 hrs. El Clan siciliano. (Acción may. de 18)

IMPERIAL San Diego 1344 (51112) Descanso

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181) Descanso

MISTRAL San Diego 279 (63994) Desde las 13 hrs. Sor Ye-Ye. La isla de los dinosaurios. El burócrata González.

MODERNO Gran Avenida 5544 (582782) Desde las 13 hrs. El escuadrón mosquito. El circo. Chity Chity Bang Bang.

MONACO Diez de Julio-A. Prar (382845) Desde las 13 hrs. Djamango. 5 dólares por Ringo. Días de violencia.

PORTUGAL Diez de Julio 252 (34816) Desde las 14 hrs. Una chica para dos. El día de las madres. Laura Puñales.

PRAT San Diego 2117 (50754) Desde las 13 hrs. El día de las madres. Laura Puñales. Una chica para dos.

ROMA San Diego 230 (67258) Desde las 14 hrs. Duelo en el Dorado. Cristina Guzmán.

SAN DIEGO San Diego 612 (81093) Desde las 14 hrs. El barquero. El diablo por el rabo.

SAN MIGUEL Avda. Euclides 1202 (51262) Desde las 14 hrs. El Barquero. El diablo por el rabo.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA Mapocho 4117 (731384) Desde las 14 hrs. Hay un hombre en el lecho de mamá. Buch Cassidy. Matrimonio 69.

LO FRANCO Carrasca 4528 (734625) Desde las 13 horas. La muchacha de la motocicleta. Las bonitas verdes. El temerario.

MAIPO, San Pablo Maipú (731982) Desde las 14 hrs. El enigma de la muerte. Al infierno. Gringo. Verdugo implacable.

SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA-BRASIL-ESTACION

ALAMEDA, Alameda 2987 (91254) Desde las 12.30 hrs. El libro de la selva. El valiente príncipe Donegal Bambi.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122) Desde las 14 hrs. La amante que volvió. Asalto a la medianoche. Operación cerveza.

A. ALESSANDRI, Alameda 2879 (96848) Desde las 11 hrs. Helena de Troya (Acción may. de 15).

BLANCO ENCALADA Avda B Encalada 2820 (91787) Descanso

CARRERA, Alameda 2151 (86685) Desde las 13 hrs. El árbol del verdugo. Samoa la reina de la selva.

COLON, San Pablo Maipú (733146) Desde las 13 hrs. Escuadrón mosquito. La última carta. Los diamantes del Diablo.

MINERVA San Pablo 3230 (73342) Desde las 13 horas. El valiente príncipe Donegal. El libro de la selva. Bambi.

MONUMENTAL Alameda 3943 (91555) Desde las 14 hrs. Hay un hombre en el lecho de mamá. Buch Cassidy. Matrimonio 69.

O'HIGGINS, San Pablo 2281 (86929) Desde las 13 hrs. Todo un día para morir. El caso de Peter Stranger. La loca misión del Dr. Schaeffer.

SECTOR VIVACETA-INDEPENDENCIA-EL SALTO-RECOLETA

PALMILLA, Pedro Fontova 5021 Descanso

NACIONAL, Independencia (370288) Desde las 14 hrs. Los aventureros. El día de la masacre. Se busca a Johnny Texas.

VALENCIA, Plaza Chacabuco (370288) Desde las 14 hrs. Al infierno Gringo. Verdugo implacable. Enigma de la muerte.

CINES COMUNALES
MAIPU (Maipú) Descanso

NACIONAL (Puente Alto) Desde las 14 horas Jesse James contra Frankenstein, el castillo de Fu Man Chu.

PLAZA (puente Alto) Desde las 15 hrs. Zeta. Los buitres tienen hambre.

PLAZA (Talagante) Desde las 17 horas Los diamantes del diablo. Temple de acero.

SANTIAGO (San Bernardo) Desde las 14 horas. Jossie la indomable. Al umbral del infierno. Fronteras en llamas.

HOY C.B. 138 EMISORAS CRUZ DEL SUR

AHORA CON 50 K.W. de Potencia en ANTENA

CA. 138 RADIO CRUZ DEL SUR SIEMPRE EN SU HOGAR!

CARTELERA TEATRAL

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200) Departamento de teatro de la U. de Chile 19 horas. "La Remolenda" de Alejandro Sieveking.

BULNES, Avda. Bulnes 188 (88342) TEKNOS, 19 horas. Heroica de Buenos Aires de Osvaldo Dragún.

CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959) Taller de experimentación teatral de la Universidad Católica, 19 hrs. "Todas las colorinas tienen pecas".

COUSINO, San Ignacio 1249 (50657) Cia. de Revistas Nuevo Hombresque 19.30 y 22 hrs. "Ahora agarramos vuelo".

CARLOS CARIOLA, San Diego 246 (89350) Descanso.

CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437) 18.40 y 21.40 horas. Nuevo Circo Las Águilas Humanas 1970.

CARPA MODERNA, Alameda y San Martín (60778) Buffalo Bill Circus 1970. 18.40 y 21.40 hrs.

CIEM, Tarapacá 1181 (66876) Descanso.

LA COMEDIA, Merced 349 (391523) ICTUS, 19 horas "Todo en el jardín" de Edward Albee.

MARU, Huérfanos 786 (39707) Cia. de Lucho Córdova y Olvido Leguía 19.15, rs. "Extranjera por viaje vende" de Córdova y Garido.

MONEDA, Moneda 950 (715451) Cia. de Americo Vargas y Pury Coward 19.15 y 22.15 horas. Canción para el crepúsculo" de Noel.

MUNICIPAL, San Antonio 149 (31407) Descanso.


PETIT REX, Huérfanos 735 (41143) Cia. de los Cuatro 19/30 hrs. "El diario de un loco" de Nicolás Gogol.

OPERA, Huérfanos 837 (30176) Cia. de Revistas Bim Bam Bum, 19: 21.40 y 23.15 hrs. "Aro... aro... Aquí, Compadre, me paré".


PICARESQUE, Recoleta 343 (776883) 20 y 23 hrs. "Cia. de revistas Strip Tease".

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605) Cia. de Tennyson Ferrada y Marcelo Romo 19 hrs. "Joe Egg" (Josefina Huevo) de Peter Nichols.


SALA DE LA REFORMA, Compañía 1264 (67766) Embajada de México 19 horas Conjuntos Cantores de América



Gloria Münchmeyer (TODO EN EL JARDÍN) La orgullosa Louise también puede llegar a enlodarse para lucir y gozar de esta sociedad compleja en prejuicios y barreras.



Escena de 'La Remolenda' de Sieveking en el Antonio Varas.



Los Devauchelle en un repertorio distinto. De miércoles a viernes "El diario de un loco" de sábado a lunes "espectáculo musical 70".

CINES DE CENTRO

AUTOR, Estado 237 (392100) Desde las 10.40 hrs. ¿Como, cuándo y con quién? (Drama may. 21 años)

AUDITORIUM, Bandera 236 (84688) Desde las 13.30 hrs. "Festival del Correcaminos y Gonzalito"

BANDERA, Bandera 76 (714403) Desde las 10 hrs. El bandido (Acción, may. de 21).

CAPRI, Monjitas 825 (392414) Desde las 10 hrs. Djamango. Cinco dólares por Ringo.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555) Desde las 11 hrs. Cupido motorizado (W. Disney, menores).

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894) Desde las 11 hrs. Los albos verdes (Drama may. de 18)

CINELANDIA, Puente 540 (65732) Desde las 14 hrs. Duelo en el Dorado. Cristina Guzmán.

CITY, Agustinas 1022 (66687) Desde las 10 hrs. Al servicio secreto de su majestad. (Acción, may. de 14)

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735) Desde las 14 hrs. Las aventuras de Simbad (Avent. menores).

DOCAL, Agustinas 777 (35375) Desde las 10.40 hrs. Primavera en Otoño (Drama may. de 18).

ESPAÑA, Estado y Huérfanos (398488) 14, 16.30, 19 y 21.30 hrs. La princesa Hippie (Mus. men.)

FLORIDA, Estado 226 (34289) Desde las 11 hrs. El clan siciliano (Acción may. de 18)

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082), 15, 18.45 y 22 hrs. Aero-planes (Acción may. de 14)

HULEN, Huérfanos 779 (31603) Desde las 11 hrs. Cupido motorizado (W. Disney menores)

HUÉRFANOS, Huérfanos 930 (33555) Desde las 11 hrs. Ana de los hadas. (Drama may. de 14)

IMPERIO, Estado 235 (397960) Desde las 10 hrs. Rebelde sin causa (Acción may. de 15)

KING, Huérfanos 840 (32838) Desde las 10 hrs. M. A. S. H. (Acción may. de 21)

LIDO, Huérfanos 680 (34366) Desde las 12 hrs. El bribón (Avent. may. de 14)

MANO, Monjitas 873 (391201) Desde las 10 hrs. Julio César (Historia men.)

METRO, Bandera-Unión Central (83361) Desde las 11 hrs. Bronson, el aventurero (Acción may. de 14)

NULO, Monjitas 873 (302078) Desde las 10 hrs. El amor (Drama may. de 21)

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) Desde las 10.30 horas. Tres en el infierno (Comedia Mayores de 21)

PLAZA, Compañía 1068 (84714) Desde las 10 hrs. El amor (Drama may. de 21)

REAL, Compañía 1040 (65555) Desde las 11 hrs. Las aventuras de Simbad (Acción menores)

REX, Huérfanos 735 (31144) Desde las 11 horas. Woodstock (Comedia mayores de 14 años)

RIO, Monjitas 743 (33550) Desde las 11 hrs. Aspero interludio. El camino de la verdad.

RITZ, San Antonio 50 (38063) Desde las 11 hrs. Triángulo prohibido (Drama may. de 21)

ROVERA, San Antonio-V. Valdés V. (36093) Desde las 13 hrs. Tepepa (Drama)

ROXY, Huérfanos 1055 (80809) Desde las 10 hrs. Los tres caballeros. El Gromo Móvil.

SAN MARTIN, Alameda-San Francisco (35357) Desde las 11 hrs. El amor (Drama may. de 21)

SANTA LUCIA, Alameda-San Isidro (34718) 15, 18.30 y 22 hrs. Escribiendo para Zebra. (Acción menores)

SANTIAGO, Merced 829 (32888) Desde las 11 hrs. Bandidos (Acción may. de 21)

TAO PAULO, Merced 772 (397946) Desde las 13 hrs. Tepepa (Drama)

TIGALLI, Huérfanos 757 (30611) Desde las 13 hrs. Fantasía (W. Disney, men.)

USACA, Huérfanos 1313 (711562) Desde las 13 hrs. Festival de los premios de Walt Disney. El pirata Barbabegra.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021) Desde las 11 hrs. Super amor (Comedia may. de 21)

WINDSOR, Ahumada-Moneda (89761) Desde las 10 hrs. Déjalos ir. (Musical, men.)

YOKO, Ahumada 166 (66687) Desde las 10.35 hrs. Los malitos (Drama may. de 21)

EL POLLO DORADO

21 AÑOS DE ALEGRIA

con la auténtica fiesta criolla y celebra las Fiestas Patrias con su **VIVA CHILE** y presenta con orgullo nuestra tradicional fiestas chilenas con



MARIA DEL CAMPO Y LOS CAPATACES



CARMENCITA VENEGAS Y LOS CAMPESINOS

EL POLLO DORADO
EL FOGON DE LA CHILENIDAD
ESTADO ESQ. AGUSTINAS

LOS 6 DEL FOLKLORE

RICHARD ROBERTSON

Orquesta **LOS RECORD**

y recuerde... **BAILE COMA-DIVIERTASE**

en un ambiente netamente criollo

"Los Cangrejos": en la "onda" del triunfo



"Los Cangrejos": están muy elevados.

Vienen desde San Carlos. - No imitan a nadie.

Vinieron de San Carlos. Es decir recorrieron 390 kilómetros en busca del éxito. En este momento tiene ya disco - ahora esperan el gran espaldarazo.

Se definen como un conjunto moderno. Sin caer en ninguno de los estilos. Se consideran originales. En su grupo no hay instrumento predominante. Para llegar a Los Cangrejos de hoy han pasado cinco años. Los dos últimos en incorporarse de este hace cinco meses—, son Reynaldo Cabezas, vocalista y Leo Palma, organista. De la guardia vieja de los Cangrejos son: Gastón Vargas, guitarra, Lucho Alarcon, bajo y Erwin Gubwlin, batería.

¿Cómo comenzaron?

"En la Escuela Consolidada de San Carlos. Allí con unos instrumentos fabricados por nosotros mismos dimos vida al conjunto, y nos creíamos la muerte".

¿Cómo los recibieron sus compañeros?

"Incluso una vez, cuando ganamos el Festival Secundario de la Canción, se nos rindió un homenaje. Estaba todo el colegio reunido. Todos nuestros maestros."

¿Imitan a alguien Los Cangrejos?

"A nadie. Creemos que somos originales".

¿Quién es el músico del grupo?

"Todos somos directores. El Director Artístico es Gastón Vargas, pero en nuestro conjunto, la opinión de todos vale".

¿Cuál es el principal problema que han encontrado?

"Artísticamente ninguno. Hemos tenido mucha suerte. Nosotros no nos podemos quejar con aquello de que el artista chileno no tiene oportunidades".

¿Con cuántos temas cuenta el repertorio?

"Aproximadamente unos ciento veinte temas".

¿Quién los elige?

"Entre todos. Uno de nosotros lo propone, y luego lo discutimos democráticamente".

¿Hay muchos conjuntos en nuestro medio?

"Muchos, pero pocos que toman las cosas en serio".

¿Cuántas horas, y como es el trabajo de Los Cangrejos?

"Ensayamos dos a tres horas en la mañana y por la tarde dos horas. Este trabajo es diario".

¿Dónde surgió el nombre?

"Antes nos llamábamos The Grawfish, que traducido al español, significa Los Cangrejos. Nos quedamos con este último".

Ese es el conjunto que en estos instantes nos hace escuchar temas como 'Serás Como en Mis Sueños', de Gastón Vargas, y 'Voy Hacia Tí' de Lucho Alarcon. Son "Los Cangrejos" que van en camino acelerado. Han viajado al exterior (Argentina), y también sus discos editados en Perú, y ahora Argentina. "Cangrejos con mucha suerte", como dijo alguien.



Los muchachos tienen buen apetito

¿El festival ha muerto?

VENECIA (ANSA). Gian Luigi Rondí, crítico de "Il Tempo" de Roma escribe: "se podía hacer mejor, se podía hacer más y sobre todo se podía actuar con mayor firmeza para restaurar internacionalmente el prestigio del Festival, y lograr una mayor participación de films extranjeros, de autores, de representantes de la cultura".

"De todas maneras la ideas enunciadas eran buenas y válidas. Si se aplicaran con más habilidad, se lograra uno de los instrumentos más valiosos para esperar un mejor futuro del festival".

"L'Unita", órgano del Partido Comunista Italiano, afirma que "La dirección de Ernesto G. Laura no puede ser defendida, ni siquiera por los medios gubernamentales. Antes bien, nos resulta que haya sido ya atacada por la absoluta "falta de política" que caracterizó las dos últimas ediciones de la reseña cinematográfica veneciana".

Según "AVANTI", órgano del Partido Socialista Italiano, el festival de cine comenzó decepcionando la crítica "por los horarios imposibles, con total

desprecio de las Exigencias de los periodistas y de la coincidencia del calendario que planteaba alternativas absurdas sobre todo en lo referente a las salas de proyección.

Entonces ¿El festival de Venecia ha muerto? Se pregunta el crítico de "Avanti", Lino Miccicheo "pues sí, ha archimuerto.. La búsqueda de remedios ya no tiene sentido

VENECIA Los críticos españoles de Barcelona y Madrid, reunidos en ocasión de la XXXII Muestra de cine de Venecia, decidieron asignar el premio Luis Bunel al film italiano Strategie del Ragno (Estrategia de la Araña) de Bernardo Bertolucci, inspirado en el cuento del escritor argentino Jorge Luis Borges. En la guía colaboró otro argentino, Eduardo de Gregorio, quien desde hace tiempo trabaja en Italia.

El film italiano Clowns, realizado para la televisión por Federico Fellini obtuvo el premio de la crítica asignado por la Asociación de Periodistas Cinematográficos italianos.

El premio Pasinetti, asignado siempre por los periodistas a una película extranjera, fue ganado por la película norteamericana Wanda realizada por Barbara Loden.

Un grupo de periodistas concedió el premio Moda a la película Perla D' Oro a la joven actriz italiana Marisa Bartoli, quien actualmente interviene en la filmación para la TV italiana de "La Neida de Franco Rossi

Estos son..

Nombre: Luis Alarcón S.
Estatura: 1,73 metros.
Estudios: Humanidades.
Aspiraciones: Triunfar en la vida.
Cantantes preferidos: Los Beatles.
Pienso de la juventud: Busca nuevos caminos.
Deportes: Natación, Caza, y pesca.
Detesto: La hipocresía.
Admiro: La naturaleza.
Hobbies: Escuchar conciertos, leer.
Tipo de mujer: Inteligente y sencilla.
Color preferido: Azul.
Primera experiencia artística: Integrar grupo musical en el colegio.
Escritores preferidos: Ian Fleming.
Compositores preferidos: Beethoven, Lennon-Mc Cartney.
Fecha de nacimiento: 2 de enero de 1951.
Pienso del grupo: Buenos amigos y ejecutantes.
Instrumento: Contrabajo.

Nombre: Reynaldo Cabezas R.
Estatura: 1 m. 76.
Estudios: Comercial.
Aspiraciones: Comerciante.
Cantantes preferidos: Miguel Ríos "Los Mitos" (Cantante).
Pienso de la juventud: Desorientada.
Deportes: Natación, tenis.
Detesto: Falsedad, Prepotencia.
Admiro: La gente cuerda, sensata.
Hobbies: Pintura, ("Las mujeres").
Tipo de mujer: Rubia, mediana estatura.
Color preferido: Negro.
Primera experiencia artística: Triunfo en festival.
Escritores preferidos: Victor Hugo, Edgar Allan Poe.
Compositores preferidos: Schubert, Bach.
Fecha de nacimiento: 4 abril 1948.
Pienso del grupo: Somos unidos.
Instrumento: Vocalista.

Nombre: Erwin Gubelin Fernández.
Estatura: 1,70 mt.
Estudios: Diseño textil Universidad de Chile-Chillán.
Aspiraciones: Realización en el amor y en el arte.
Cantantes preferidos: Tony Williams- Aretha Franklin.
Pienso de la juventud: Atravesar por momentos difíciles.
Deportes: Ping-Pong- Baby fútbol.
Detesto: La mentira.
Admiro: La gente honrada.
Hobbies: Escuchar música clásica.
Tipo de mujer: Comprensiva, fiel y amorosa.
Color preferido: Azul.
Primera experiencia artística: Integrar el conjunto hace 5 años.
Escritores preferidos: Victor Hugo, Julio Verne.
Compositores preferidos: Mozart- Beethoven- Lennon y Mc Cartney.
Fecha de nacimiento: 4 de junio de 1947.
Pienso del grupo: Somos 5 amigos.
Instrumento: Batería.

Nombre: Gastón Miguel Vargas Mora
Estatura: 1,70 mts.
Estudios: Egresado de Industrial de San Carlos.
Aspiraciones: Triunfar en la vida.
Cantantes preferidos: Los Beatles, Procol Harum.
Pienso de la juventud: Engrandece un país.
Deportes: Natación, Fútbol.
Detesto: La gente apática.
Admiro: La gente sincera y el amor.
Hobbies: Discos y escuchar música soul.
Tipo de mujer: Como sea, rubia, morena pelirroja.
Color preferido: Celeste.
Primera experiencia artística: Ganar festival secundario de la Canción.
Escritores preferidos: Pablo Neruda.
Compositores preferidos: Lennon y Mc Cartney.
Fecha de nacimiento: 28 de abril 1948 en Quilón.
Pienso del grupo: Buenos amigos y responsables.
Instrumento: 1ª Guitarra.

Nombre: Leo Palma
Estatura: 1,82 mts.
Estudios: Pedagogía en inglés.
Aspiraciones: Ser un buen músico (organista) y un buen pedagogo.
Cantantes preferidos: Tom Jones, Aretha Franklin, Procol Harum.
Pienso de la juventud: Ya encausada por un buen camino y creo que se va creando dentro de ella una conciencia muy positiva frente a los problemas de la vida.
Deportes: Tenis ski.
Detesto: A las personas que no confían en la juventud que es lógicamente la fuerza del mañana.
Admiro: Al ser humano porque a pesar de sus debilidades ha logrado hacer progresar nuestro mundo.
Hobbies: La lectura.
Tipo de mujer: Sencilla muy femenina, y con el corazón muy grande.
Color preferido: Rojo.
Primera experiencia artística: Hace alrededor de 7 años con un grupo llamado "Los Sharks".
Escritores preferidos: Hernan Hesse- Hemingway.
Compositores preferidos: Mozart- Chopin.
Fecha de nacimiento: 20 de marzo de 1947.
Pienso del grupo: Mis mejores amigos los constituyen mis compañeros de conjunto, somos como eso de uno para todos y todos para uno.
Instrumento: Organó.

"Banana 5": América se les hace chica

"Sabor y Ritmo es el nuevo L. P. de los Banana 5. Aseguran que es más sabroso que el anterior.

Estos cinco muchachos, porque no podemos decir jóvenes estuvieron un mes en Buenos Aires donde impactaron con sus cadenciosos temas. En actuaciones en TV, en el "Sábado la Bondad", en el Show Casino de Antonio Prieto; también en Rosario. En Santa Fe dieron rienda suelta a las cumbias, sambas y a todas las melodías tropicales que interpretan, haciendo bailar hasta el "che" más apático.

Tito Morales nos contó que pronto se van a Lima, donde estarán tres meses y de ahí se harán unas arrancaditas a Ecuador y Venezuela "Hacemos giras continuamente para no foguearnos demasiado aquí. Además el ambiente nuestro es muy estrecho". Es así como a fines de Noviembre se van con su música a otra parte. Allí prepararán un show con acompañamiento orquestal y matizado con percusión e interpretando canciones chilenas de Lucho Bahamondes, como "échame a correr la bola".

En Lima, para estar a tono, le darán a las canciones peruanas, pero con ritmo Banana 5. Ya tienen preparados los shows correspondientes.

Indudablemente donde van los Banana gustan. En el corto tiempo que pasan en Santiago le llueven los contratos para trabajar en boîtes canales de TV y Radios. En Canal Nacional los veremos haciendo de las suyas con un show de sambas.

Próximamente editarán un 45, "Cambiando en Navidad". Según Tito Morales, "Los autores son todos ellos en patota". Saldrá a fines de Noviembre para ir preparando el espíritu navideño con harta anticipación.

Los integrantes de este conjunto, uno de los mejores, por no decir el mejor en este género son: Carlos Rodríguez, pianista y arreglador Tito nos contó que es más arreglador que nada. Se lo pasa arreglando los bigotes. Es también quinta voz. El saxo-baritono y tercera voz, Lalo Guzmán, Tito Morales le pone la salsa con su tambaladora y primera voz. Los timbales los hace sufrir Samuel Arochas y primera voz aguda, pero "para engrupir muchachas pone voz de hombre"—dijo Morales.

El 26 de Agosto cumplirán cuatro años de ritmo que los celebraron cambiando y tomando. Este tiempo ya tienen grabados dos LP y ocho singles. Sus mayores éxitos han sido "Vas bien muchacho, vas bien", "Hijo de pescador", "Guantanamera" y "La mulita".

"Creo que la función primordial del teatro es educar. Con mayor razón si va dirigida a un grupo social que no tiene acceso a esta manifestación artística"—dijo Emilio Quiroz, 30 años que aparte de sus labores teatrales, estudia en el Ictus y trabaja en una fábrica.

El grupo teatral aficionado de Renca tiene un año de vida y cumple con la difícil misión de hacer teatro para la gente de su localidad, que generalmente no tiene ningún tipo de educación a este respecto y lo que es peor jamás antes ha visto teatro. El resto de los integrantes son Mimi Rosicler, la única mujer del conjunto, que tiene 20 años, y además estudia y trabaja

"La labor del teatro es educar"

Opinion de Emilio Quiroz, director del grupo Teatro Popular de Chile.

Patricio Leiva, obrero, de 27 años; Miguel Angel, el más joven, sólo 19 años, estudiante; Juan Cuevas, 18 años, liceano y también sigue los cursos en el Ictus, y Héctor Massone, 19 años, estudia en Ictus.

De estos ocho integrantes, sólo cuatro tiene la oportunidad de seguir cursos de actuación en la Academia Ictus. Sus presentaciones las hacen en la Parroquia San Joaquín. "El curita nos presta una sala depuro 'gléna' gente que es. No nos cobra pero nosotros creamos que lo menos que podemos hacer es pagarle la luz cada vez que realizamos una representación".

Ellos cobran 12 escudos la entrada, con esto apenas se financian, quedándole para cada



Mimi Rosicler, Patricio Leiva y Emilio Quiroz hablan de SU Teatro.

no sólo 2 escudos de ganancia.

La intención no es ganar plata, sino llevar un poco de cultura a los sectores más pobres. El director del conjunto piensa "Considero que el teatro que hacen todas las compañías es un teatro de importación. Nosotros hacemos un teatro de taller, de improvisación. Llevamos a escena situaciones reales, cotidianas. Lo que hacen, piensan y sufren ellos, nuestros espectadores".

Sus obras son hechas por ellos mismos. Preparan también las escenografías y los vestuarios. Generalmente éstos son muy simples. Camisa blanca y zapaticos negros. Con solo eso están listos para llegar a ese, su público. La intención del grupo de aficionados que trabajan como verdaderos profesionales es representar al chileno actual y específicamente del chileno de población.

"En su principio la gente no iba a vernos, pensaba que era cosa de niños. Aun regalamos entradas, pero igual no iban. Comenzamos con muy pocos adeptos. Tuvimos la alegría de comprobar que poco a poco asistía más y más gente. Un día una señora me dijo al salir que nunca antes había visto teatro y que era bonito. Eso fue muy importante y pensamos que llegando a una persona por actuación es importante"—dijo Quiroz. Actualmente tienen cartel-

ra "El Nudo" del propio Quiroz. El debut de la obra lo hicieron en el Teatro Talía, en una función a beneficio que dio un Liceo de Santiago.

Dos veces por semana se presentan en su Parroquia. Primero ofrecen un recital llamado "Alguien toca una guitarra". Con diez poemas hechos e interpretados por ellos mismos dan comienzo a la función. Esta primera parte está animada con una guitarra y los actores se desplazan por el escenario diciendo sus versos.

La segunda parte está dedicada a la obra teatral en un acto que trata de la historia de dos hermanos que se encuentran después de mucho tiempo. Cada uno ha tomado distintos caminos y el conflicto se presenta cuando ambos hermanos, tratan de convencerse mutuamente sobre la opinión acertada.

Según el director—"Ninguno de los dos gana, esa parte se la dejamos al espectador, nosotros le ponemos dos situaciones, cada uno elige la que está más de acuerdo a sus ideas, además con esto los hacemos pensar un poco".

Estos ocho muchachos esperan contar pronto con algo más seguro, como una compañía, para poder dedicarse con mayor ahínco a estas labores que ahora tienen un poco descuidadas porque deben cumplir con otras obligaciones.

Los 'choros' del canal 13 instalan fonda en La Reina

Con una sensacional inauguración celebrarán el 18 "los choros" del Canal 13 de Televisión. La fonda estará ubicada en el Parque Municipal de La Reina, ubicada al final de la Av. Larraín.

La fonda gigantesca transmitirá una emisión diaria de "Sábados Gigantes" espectáculo, naturalista, será transmitido por el Canal 13.

El Club de Huasos de La Reina ofrecerá en la Media Luna un espectáculo continuado de volteretas domadura, amansadura apaludada y demostraciones típicas del chileno.